

*MASTER NEGATIVE*  
*NO. 93-81321-15*

MICROFILMED 1993

COLUMBIA UNIVERSITY LIBRARIES/NEW YORK

as part of the  
"Foundations of Western Civilization Preservation Project"

Funded by the  
NATIONAL ENDOWMENT FOR THE HUMANITIES

Reproductions may not be made without permission from  
Columbia University Library

# **COPYRIGHT STATEMENT**

**The copyright law of the United States - Title 17, United States Code - concerns the making of photocopies or other reproductions of copyrighted material.**

**Under certain conditions specified in the law, libraries and archives are authorized to furnish a photocopy or other reproduction. One of these specified conditions is that the photocopy or other reproduction is not to be "used for any purpose other than private study, scholarship, or research." If a user makes a request for, or later uses, a photocopy or reproduction for purposes in excess of "fair use," that user may be liable for copyright infringement.**

**This institution reserves the right to refuse to accept a copy order if, in its judgement, fulfillment of the order would involve violation of the copyright law.**

*AUTHOR:*

CORSSEN, WILHELM

*TITLE:*

GUILELMI PAULI  
CORSSEN...

*PLACE:*

NUMBURGI

*DATE:*

1858

Master Negative #

93-81321-15

COLUMBIA UNIVERSITY LIBRARIES  
PRESERVATION DEPARTMENT

BIBLIOGRAPHIC MICROFORM TARGET

Original Material as Filmed - Existing Bibliographic Record

877.7

C81

Corssen, Wilhelm, 1820-1875.

Guilelmi Pauli Corssen... De Volscorum lingua;  
commentatio qua memoriam anniversariam inauguratae  
ante hos CCCXV annos Scholae provincialis Porten-  
sis... indicunt... rector et collegium... Hum-  
burgi, typis Henrici Sieling, 1850.

51 p.

24 cm.

83364

Restrictions on Use:

TECHNICAL MICROFORM DATA

FILM SIZE: 35 mm

REDUCTION RATIO: 13X

IMAGE PLACEMENT: IA IIA IB IIB

DATE FILMED: 4/26/93

INITIALS BAP

FILMED BY: RESEARCH PUBLICATIONS, INC WOODBRIDGE, CT

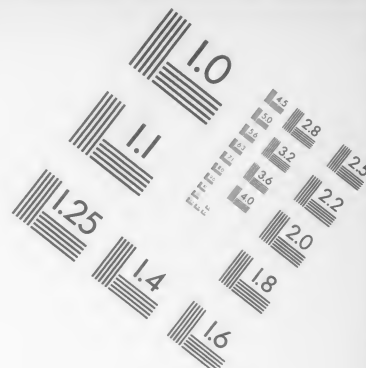
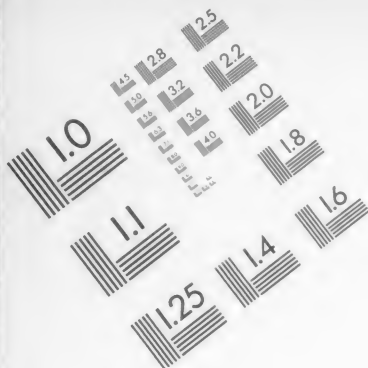


**AIM**

**Association for Information and Image Management**

1100 Wayne Avenue, Suite 1100  
Silver Spring, Maryland 20910

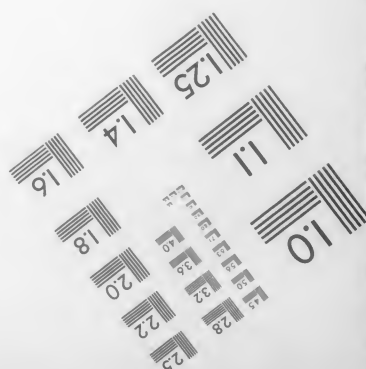
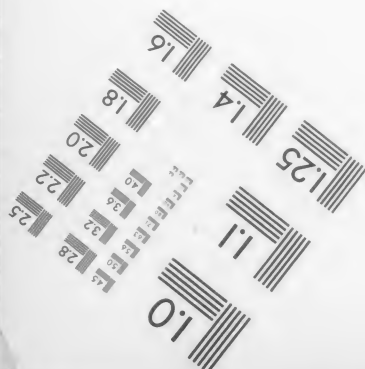
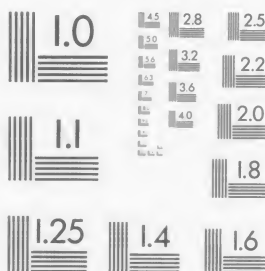
301/587-8202



Centimeter



Inches



MANUFACTURED TO AIM STANDARDS  
BY APPLIED IMAGE, INC.

GUSTAV E. STECHERT  
828 Broadway  
NEW YORK

Class 877.7 Book C81  
Columbia College Library  
Madison Av. and 49th St. New York.  
*Beside the main topic this book also treats of*

Subject No.	On page	Subject No.	On page

2. he cal

GUSTAV E. STECH  
828 B'n  
NEW YORK

4. 50 +

**Guilelmi Pauli Corssen**  
Professoris Portensis

# De Volscorum lingua

commentatio

qua

memoriam anniversariam

inauguratae ante hos CCCXV annos

**Scholae Provincialis Portensis**

a. d. XII Kal. Junias a. MDCCCLVIII

rite celebrandam

indicunt

et

ad recitationes et orationes discipulorum

ex omnibus classibus electorum

audiendas

invitant

**Rector et Collegium**

Scholae regiae Portensis.

---

**Numburgi**

typis Henrici Sieling.

1858.



Cum per hos annos, quicquid mihi otii a publico docendi munere restabat, ad historiam linguae Latinae antiquissimae accuratius perscrutandam contulissem, haud raro in eam necessitatem me deductum videbam, ut si quid de natura atque indole vocalium et consonantium aut de pronuntiatione et accentu verborum indagare vellem, earum linguarum vestigia sequerer, quas una stirpe cum sermone Latino in Italiae solo ortas artissimoque cum eo cognationis vinculo coniunctas haud parvum mihi adiumentum subsidiumque fore in his studiis persequendis sperabam. Haec igitur necessitas vel invitum me redire coegit ad studia de dialectis Italicis recolenda, quae me aliquam diu intermisisse fateor, quod uberiores laboris fructum carpere volebam, quam quem mihi ex eis redire interdum expertus essem. Itaque oblata hac scribendi opportunitate uti liceat, ut ad cognoscendas dialectos Italicas pro virili parte, quantum spatii detur, aliquid proficere coner. Quo in genere ne in campum nimis amplum excurrat oratio, de Volscorum lingua scribendum mihi proposui, cuius rara tantum modo monumenta quaedam usque ad nostram aetatem servata manserunt.

Pendet autem fere tota haec de Volscorum dialecto quaestio a luculentissimo huius linguae monumento interpretando, tabula videlicet Velitris ante hos quattuor et septuaginta annos reperta, quam ad aeris similitudinem expresserunt R. Lepsius, (*Inscr. Umbric. et Osc. tab. XXVI, 24*) et Th. Mommsenius (*Unterital. Dial. tab. XIV*) litteris illam quidem antiquioris formae Latinis conscriptam. Quas imitandi cum facultas non detur, vulgaribus Romanorum litteris titulum perscribam hunc in modum:

DEVE : DECLVNE : STATOM : SEPIS : ATAHVS : PIS : VELESTROM |  
 FASIA : ESARISTROM : SE : BIM : ASIF : VESCLIS : VINV : ARPATITV |  
 SEPIS : TOTICV : COVEHRIV : SEPV : FEROM : PIHOM : ESTV | EC :  
 SE : COSVTIES : MA : CA : TAFANIES : MEDIX : SISTIATIENS.

Huius igitur tituli una est littera, de cuius vi ac significatione dubitare possis, tertia secundi versus, quippe quae in R. Lepsius tabula forma litterae S simili exhibeatur, apud Mommsenium speciem litterae C sinistrorsum versae prae se ferat. Sed cum de singulari quadam vi litterae C retro versae nihil habeam quod in medium proferam, Th. Mommsenio mihi assentiendum video, qui eam (*a. O. p. 320*) S superiore parte mutilatam interpretatur. Praeterea litteram G abesse a nostra tabula recte quidem monet Mommsenius, at ne antiquiorem eam esse quam Spurium Car-

villum grammaticum aut Scipionum vetustissima monumenta pro certo affirmem, eo prohibeor, quod nullam in ea vocem repperi C littera scriptam, quae in sermonem Latinum translata per G scriberetur. Neque e titulo Volsci magistratus medix in eadem exhibito accuratius definitur tempus inscriptionis, quoniam parum liquet, num ante belli Marsici aetatem Veliterni in civitatem Romanam recepti ideoque Latinis magistratum titulis uti sint (*Momms. Unt. Dial. p. 322*).

Iam vero pro consilio huius scriptionis primum verba tabulae commentarioli subiecto illustrare eorumque conexum sensumque enucleare conabor, deinde, quicquid interpretando profecero, ad alterum illud conferam, quod caput esse huius libelli volui, ut inquisita vocalium consonantiumque Volscarum propria indole ac natura et pronuntiationis immutationibus vicibusque quas subierint accurate investigatis demonstrem, quo cognationis vel adfinitatis vinculo Volscorum lingua cum ceteris, quarum reliquiae servatae sint, dialectis Italicis coniuncta fuerit, maxime in id intentus, ut hoc investigandi labore ab aliqua parte lucem adferam quantulamcumque ad historiam linguae Latinae antiquissimae accuratius perspiciendam. In hac vero scribeudi ratione quod omnino abstinui a refellendis denuo erroribus, quos nuper Huschkius libro de monumentis Oescae et Sabellae linguae conscripto in medium protulit, apud eos facile me veniam impetraturum esse spero, qui periti harum rerum cognitores librum illius viri docti perlustraverint, praesertim cum iam alio loco (*Zeitschr. f. vergl. Sprachf. VI, 62 f.*) exposuerim, quid de eo iudicandum videatur.

Ausas vero ad comprehendendum sensum verborum in tabula Veliterna scriptorum aptissimas nobis praebuit Mommsenius, utpote qui non solum verba ipsa non pauca recte interpretatus sit, sed etiam structuram eorum acute perspexerit. Omissis igitur eis, quae aut ipse vir clarissimus se coniectura tantum modo assecutum esse fatetur, aut mihi alia ratione explicanda esse videntur, certiora vestigia ad cognoscendum tituli sensum hucusque reperta Latinis verbis aut litteris ad verba Volasca appositis sic exprimere liceat:

Deve Declune statom. Sepis atabus, pis Velestrom fasia esaristrom,  
Div- Declun- statum. Siquis -erit, quis Veliternorum faciat -um,  
se bim, asif vesclis, vinu arpatitu, sepis toticu covehrin  
si bovem, — vasculis, vino — siquis publico -o  
sepu, ferom pihom estu. Ec. Se. Cosuties, Ma. Ca. Tafarius  
sciente, — pium esto. Ec. Se. f. Cosutius, Ma. Ca. f. Tafarius  
medix sistiations.  
meddices statuerunt.

Iam singula deinceps tituli nostri verba recensenda atque in disceptationem vocanda sunt.

**DEVE DECLUNE STATOM.** In his verbis explanandis a Mommsenii sententia mihi discedendum video, quippe qui primam vocem deve dativum feminini generis interpretatus Latino divae verterit ideoque etiam Declune pro dativo stirpis femininae Decluna- habeat, quae deam quandam Volscorum significet. Primum enim apud Umbros a stirpibus nominum in o exeuntibus dativi in e vocalem desinentes formantur, cum vocalis i ad stirpes adfixa, quae nota est huius casus, coaluerit cum praecedenti vocali o in e longum. Cuius modi dativos in monumentis Umbricis

hos invenimus: Fise, Tefre, Çerfe, Saçe, Puprike, pople, Tursce, Naharce, Iabusce, Iuvie, Huře, Fisie, Sansie, Grabovie, Martie, qui prodierunt a stirpibus Fiso-, Tefro-, Çerfo-, Saço-, Pupriko-, poplo-, Tursco-, Naharco-, Iabusco-, Iuvio-, Huřio-, Fisio-, Sansio-, Grabovio-, Martio-, (*Aufr. u. Kirchh. Umbr. Sprachd. I, p. 117. II, p. 135*). Sic etiam apud Volscos, quorum linguam proxime accedere ad similitudinem Umbricae certissima reperiuntur vestigia, verba deve Declune possunt certe dativi stirpium devo- Decluno- esse, ita ut deum hoc loco Volscorum habeamus, non deam. Quod revera ita esse, hac ni fallor argumentatione demonstrari poterit. E tabula videlicet nostra conspicitur bovem huic Volscorum numini oblatum esse, id quod infra apparebit ex interpretatione Volsci nominis bim Latino bovem respondentis. Apud Umbros hoc verbum masculino genere fuisse sicut in lingua Latina, ex adiectivis seu pronomibus intellegitur, quae ad casus eius apposita legimus in tabulis Iguvinis, ut:

esu bue, i. e. hoc bove, *AK. Umbr. Spr. II, p. 143*.

tre buf kaleruf, i. e. tres boves callidos (i. e. alba fronte praeditos) l. c. 210.

Itaque consentaneum est etiam Volscam vocem bim masculini generis esse, praesertim cum e nomine Vitruvii Vacci Fundani (*Liv. VIII, 19*) colligere liceat, etiam in Volscorum lingua vocabulum vaccam idem animal femininum significasse atque apud Romanos. Ut vero in sacris Romanorum boves mares deis tantum modo sacrificari solebant, non deabus, sic in Umbrorum caerimoniis tribus tantum deis boves mactatos invenimus, Iovio Grabovio, Marti Grabovio, Vofiono Grabovio, id quod ex hisce formulis cognoscere licet:

Iuve Krabufi tre buf fito,	<i>Tab. Ig. Ia, 3. AK. Umbr.</i>
Iovio Grabovio tres boves facito.	<i>Sprd. II, p. 128. f. 185. f.</i>
tre buf fetu, Marte Krapufi fetu,	<i>Tab. Ig. Ia, 11. AK. Umbr.</i>
tres boves facito, Marti Grabovio facito.	<i>Sprd. II, p. 185. f.</i>
tre buf kaleruf fetu Vofione Krapuvi,	<i>Tab. Ig. Ia, 20. AK. Umbr.</i>
tres boves callidos facito Vofiono Grabovio.	<i>Sprd. II, p. 210.</i>

Quodsi hinc colligere licet etiam apud Volscos Umbrorum consanguineos deis tantum, non deabus, boves mares in sacrificiis mactatos esse, inde sequitur dativos deve Declune a stirpibus devo- Decluno- deducendos esse et deum significare sicut Umbricos Fise, Tefre, Çerfe, Saçe, Grabovie, Martie, alios. De finalis autem horum nominum litterae e natura et origine infra suo loco conlata similibus formarum copia disceptabitur. De origine nominis declune, quamquam vereor, ne latius hic campus pateat excurrendi et coniecturis indulgendi, tamen non plane omittendam quaestionem duxi, non quo rem ad liquidum perducam atque absolvam, sed ut eis, qui de religionibus Romanorum scribendum sibi proposuerint, diversas interpretandi vias monstrasse satis habeam. Potest enim vox simplex esse nomen dec-l-une, adfixis duabus vocis particulis, -ulo et -uno ad stirpem dec-. Quarum hanc alteram -uno, -una animadvertere licet in compluribus deorum nominibus, velut in Volco Vesune (*tab. Antin. Momms. Unt. Dial. p. 321*) in Umbricis Vesune, Puemune (*AK. Umbr. Sprd. II, p. 416*) Vofiune, Vofione (l. c. 1\*).

p. 423), in Sabino Vacuna (*Schol. Hor. Ep. I, 10, 49*), in Latinis Alemonia, Bubona, Epona, Fluviona, Intercidona, Mellonia, Populonia, Pomona, Vallonia (vgl. Ambrosch, *Religionsbücher der Römer*, p. 12. f.). Potest vero nomen de-clu-ne etiam compositum esse praepositione de stirpi praefixa. Sic enim permulta deorum Romanorum nomina cum praepositionibus composita habemus, numinum plerumque de plebe, ut ita dicam, quae in indigitamentis pontificum perscripta erant, ut A-verrunci, Ab-eona, Ad-eona, Ad-olenda, Af-ferunda, A-sensus, Co-inquenda, Com-molenda, Con-sivius, De-verra, De-ferunda, E-geria, In-cubus, In-uus, Ind-igetes, Inter-cidona, Per-fica, Per-tunda, Prae-stites, Pro-nuba, Pro-sa (Pro-vorsa), Pro-serpina, Post-verta, Sub-igus (*Ambrosch. l. c.*); sic apud Oscos Anter-stata (*tit. Agn. a, 5, b, 6. Momms. Unt. Dial. Tab. VII*), apud Umbros Pre-stata, Pre-stota quaedam dea invocabatur (*AK. Umbr. Sprd. II, p. 418*). Quodsi nomen De-clu-ne eius modi compositum est, stirpem verbi clu-endi in eo inesse crediderim, quod purgare significat, cum ab eadem stirpe etiam nomina Veneris Clu-acinae, fossae Clu-iliae, Clo-elii cuiusdam Volsci (*Liv. III, 25, 28*) derivanda videantur. Ab hac igitur stirpe si prodiit nomen De-clu-ne, deum quendam significat Volscorum lingua, qui clu-it seu purgat, sicut Romanorum ille deus Februus a cuius nomine verbum februare derivatum purgare significat (*Varro, L. L. VI, 113*). Sed quamvis haec altera interpretandi nominis ratio mihi magis arrideat quam prior illa, tamen difficile est hac in re quicquam certi adfirmare. Etenim de rebus sacris Volscorum apud antiquos scriptores nihil memoriae proditum inveni, praeterquam quod e Livio conspicitur Satrici, Volscorum quondam oppido Matris Matutae templum fuisse (*VIII, 33, 27*), et Suetonius gentem Ostaviam memorat quondam ex decreto publico pro populo Veliternorum Marti rem divinam fecisse (*Oct. 1.*), sicut pro populo Romano Nautii Minervae (*Serv. Verg. Aen. V, 704. II, 166*), gens Iulia Apollini (*a. O. X, 316*), Potitii et Pinarii Herculi in ara maxima (*Fest. p. 237. Serv. Verg. Aen. VIII, 270*), aliis numinibus in Quirinali monte Fabii (*Liv. V, 46. Val. Max. I, 1, 11*) sacra facere solebant. Quae cum ita sint, totam rem integram relinquo eis, qui religiones Romanorum accuratius, quam hucusque factum video, denuo retractare velint, et iam ad tertiam tituli Veliternensis vocem inquirendam transeo.

Statom igitur Volsce eandem verbi formam esse ac Latine statum, nemo erit qui infitias eat. At difficilior est quaestio, quid in rebus sacris Volscorum, de quibus scriptum est in tabula nostra, significare videatur. Cui ut satisfaciam, primum aliquot scriptorum locos ascribam: *Fest. p. 344*: Stata sacrificia sunt, quae certis diebus fieri debent. Cato in ea, quam scripsit de L. Veturio, de sacrificio commisso, cum ei equum ademit: 'Quod tu, quod in te fuit, sacra stata, solemnia, capite sancta deseruisti'. *Fest. p. 92*: feriae statae appellabantur, quod certo statutoque die observarentur. *Liv. V, 32*: sacrificiis sollempnibus non dies magis stati quam loca sunt, in quibus fiant. *Fest. p. 351*: Sistere fana cum in urbe condenda dicitur, significat loca in oppido futurorum fanorum constituere, quam(quam) Antistius Labeo ait in commentario XV juris pontifici, fana sistere esse lectisternia

certis locis et dis habere. *Serv. Verg. Aen. IV, 200*: Qui mos sit templorum constituendorum, relatum est, quae aut tantum sacra sunt, aut ibi etiam respublica administrari auspiciato potest (*cf. l. c. 377*). Quibus scriptorum verbis inter se comparatis apparet, has dicendi formulas apud Pontifices sacerdotesque populi Romani in usu fuisse: stata sacra, stata sacrificia, stata loca, stati dies, statuti dies, statae feriae, stativae feriae (*Macrob. Sat. I, 16*) sistere fana, sistere lectisternia, constituere templa, constituere loca fanorum. Unde intellegitur, etiam in tabula Veliterna statom significare legem de ritibus aut diebus aut locis sacris divo Decluno instituendis qualemcumque latam, id quod comparata extrema tituli formula confirmatur.

EC : SE : COSVTIES : MA : CA : TAFANIES : MEDIX : SISTIATIENS. Haec verba Mommsenius (*l. c. p. 325*) recte interpretatus est: Ec. Se. fil. Cosutius, Ma. Ca. fil. Tafanius meddices statuerunt, et cum aliqua veri specie praenominum notas Ec. et Ca. supplevit Egnatius et Gaius, cum de ceteris varie conicere liceat (vgl. *AK. Umbr. Sprd. II, p. 311*). Ad formam autem nominativi pluralis medix a singulari non diversi conferendi sunt Oscorum nominativi pluralis  $\mu\epsilon\delta\delta\epsilon\iota\varsigma$  (*tit. Mamert. Momms. Unt. Dial. tab. XII, 39a.*) meddiss (*a. O. tab. VIII, 51*) censtur (*tab. Bant. 19, 20.*) quas quidem formas Kirchhoffius (*Stadtrecht von Bantia, p. 13*) optime demonstravit elisione vocalis ortas, qua consonans s, nota videlicet nominativi pluralis, cum stirpe vocis coniuncta fuerit. Hac enim elisa fieri non poterat, quin s cum praecedenti x coalesceret in unum sonum aut ipsius x, ut in forma  $\mu\epsilon\delta\delta\epsilon\iota\varsigma$ , aut emollita gutturali parte duplicis huius consonantis in ss, id quod animadvertere licet etiam in Volsca forma medis (*tab. Antin. Momms. Unt. Dial. p. 321*) et in Osca meddiss; praecedente vero consonanti r idem s, quoniam non ferebant Osci sonum rs in exitu verborum, plane defecit, ita ut nuda stirps nominis censtur relinqueretur. Nec dubium videtur, quin verbum sistiatiens significet statuerunt, quamvis forma eius controversiam movere possit. Adhibitis igitur Oscorum perfectis prufa-tted (*tit. Pompei. tab. XI, 21, 24, 26*), i. e. probavit, profa-ttens (*Cipp. Pompei. v. 11*) i. e. probaverunt, teremna-ttens (*a. O. 2, 5—6*), i. e. terminaverunt, in promptu est a stirpis sta- forma reduplicata si-sta-, quae Latine in si-ste- vel si-sti- adtenuata est, perfecti tertiam personam pluralis si-sta-ttens eadem ratione prodire, ut ab Osci verborum stirpibus profa-, teremna- formas profa-ttens, teremna-ttens. Cum autem in tabula nostra Veliterna nusquam littera duplicata reperitur, pro sista-ttens Osco more scripto Volsce si-sta-tens requirendum videtur. Re vera autem hanc formam genuinam et integram fuisse apud Volscos, eamque immutatam esse et corruptam in si-stia-tiens, conlatis Osci quibusdam vocabulorum formis adfirmare ausim. Sunt vero hae:

eitiuvam, *tit. Pompei. tab. X, 24.*

*cf. eitiuam, tab. Bant. 9.*

eitiuvad, *l. c.*

eituas *l. c. 9, 13, 18, 27.*

tiurri, *tit. Pompei. tab. XI, 29a. b.*

*cf. Lat. turrem.*

Tiatiium, *num. Teat. Momms. Unt. Dial. p. 201, 301.* *cf. Tianud. Momms. l. c.*

Tiati *l. c.*



piihioi, tab. Agn. b. 15.

cf. Umbr. peho-, pihō-. AK. Umbr. Sprd. II, 412.

piistiai, tab. Agn. a. 14. b. 17.

cf. Volsc. pihom, Lat. pius.

Ex his formis inter se comparatis elucet, tenues consonantes t et p Oscanum lingua interdum sono quodam I in pronuntiatione subiuncto, quem a semivocali sibilanti Latina I haud alienum fuisse crediderim, mollitas et obtusas esse. Sic etiam apud Volscos genuina et integra forma si-sta-tens pronuntiando corrumpi poterat in si-stia-tiens; etenim ne de scribendi errore cogitem, formis litterarum tabulae nostrae prohibeor acuto ubique scalpro distincte et accurate incisarum.

Cum formulis autem in exordio et in fine nostri tituli scriptis mirum quantum consentiunt Oscanum quaedam formulae sacrales ritualesque in tabula votiva Agnonensi servatae (Momms. Unt. Dial. tab. V, 1). Nam verba quae initio scripta sunt: statos pos set hortin kerriin, nihil aliud significare quam: statim qui sunt in templo Cereali, dudum luculenter demonstratum videtur (Knoetel, Zeitschr. f. Alterthw. 1852, n. 17. Kirchh. Stadtr. v. Bantia. p. 9. f. Zeitschr. f. vergl. Sprachf. V, 127). Quaeritur autem, cuiusnam substantivi notio supplenda sit ad participium statos, locusne an dies constituatur sacrorum singulis numinibus, quae in titulo illo enumerantur, faciendorum. Quorum locus cum verbis hortin (l. c. v. 1), i. e. in templo et aasai (l. c. v. 16), i. e. in ara indicatus sit, non video, statos quid aliud Osce significare possit ac dies statos, quibus ibidem singulis deis sacra fiant. Atque hoc etiam comprobatur voce statif, quam in antica tabulae quater et decies repetitam invenimus post singula deorum nomina, sicut ex his exemplis apparet: diovei regaturei statif (l. c. v. 12). herekloi kerrioi statif (l. c. v. 13). Adverbium sta-ti-f autem casum locativum existimo substantivi verbalis sta-ti-, cuius accusativum sta-tim Latina lingua in adverbium convertit eodem modo ut rap-tim, carp-tim, praeser-tim, junc-tim, alia permulta. Sic Umbricum adverbium ku-te-f a nomine verbali ku-ti- derivatum idem valere ac Latine cau-ti-m linguae Umbricae interpretes demonstraverunt (AK. Umbr. Sprd. I. p. 150. II, p. 236). Notam vero locativi casus-f, quam e pleniore -fem, -fe in Umbrorum lingua mutilatam esse constat, etiam adverbium pronominis relativi pu-f apud Oscos (tit. Pompei. tab. XI, 29 a. b) prae se ferre videmus, cui Umbrice respondet pu-fe, Latine u-bi (cf. ali-cu-bi) atque eadem ratione a stirpe i pronominis demonstrativi prodiit Umbrice i-fe, Latine i-bi (AK. Umbr. Sprd. I, p. 150. III). Quodsi Latinum statim idem valuisse ac statuto loco vel tempore, docent hi sceniorum poetarum versus:

Plaut. Amph. 276:

Ita statim stant signa neque nox quicquam concedit die.

Ter. Phorm. 789:

... nam ex eis praediis talenta argenti bina

Capiēbat statim ...

inde colligitur etiam Oscum adverbium statif in tabula votiva Agnonensi significare stato die vel statis diebus, ita ut Osca verba: diovei regaturei statif accurate respondeant Latinis: Iovi rectori statim, item Osca: herekloi kerrioi statif idem valeant ac Latina: Herculi Cereali statim. Iam cum formula initiali: statos pos set hortin kerriin

conferenda sunt eiusdem tabulae verba ultima in postica scripta: horz dekmanniois stait, quorum sensus fugit interpretes, quod de decumano limite cogitabant (Momms. Unt. Dial. p. 140). Sic enim nequaquam intellegitur, quid sibi velit hoc loco numerus pluralis vocis dekmanniois, vel qui fieri possit, ut unum templum in compluribus limitibus seu agris decumanis stare dicatur. Erit igitur alia via interpretationis quaerenda. Cum inter cetera numina bis in titulo Osco nostro Herculis nomen legatur dativo casu positum, herekloi kerrioi (a. 13. b. 17), sequens dekmanniois in postica scriptum facile nos monet decimae Herculis, de qua Macrobius refert, III, 12: Testatur etiam Terentius Varro maiores solitos decimam Herculi vovere.

Plaut. Bacch. 665:

... Hérculem fécit ex patre

décumam partem éi dedit sibi novem apstulit.

Stich. 386:

Hércules, decumam ésse adauctam tibi quam vovi grátulor.

Quod genus sacrificii Potitios et Pinarios ad aram maximam quondam Herculi peragisse constat (Fest. p. 237). Hanc vero decimam etiam ceteris numinibus oblatam esse a Romanis Paulli verba docent, p. 71: Decima quaeque veteres diis suis offerebant, et Dionysii Halicarnassensis locus, A. R. VI, 17: ἀπὸ δὲ τῶν λαγύρων ἐξελόμενος τὰς δεκάτας, ἀγωνάς τε καὶ θυσίας τοῖς θεοῖς ἀπὸ τεσσαράκοντα ταλάντων ἐποίησεν, καὶ καὶ τῶν κατασκευὰς ἐξεμίθωσε Διμήτρι καὶ Διονυσίῳ καὶ Κόρῳ. Quodsi Herculi, Cereri, Libero Liberaeque, ceteris numinibus apud Romanos decimis coulatis sacra et templa constituta legimus, idem obvenisse deis in tabula Agnonensi enumeratis, velut Kerri, i. e. Cereri, diovei regaturei, i. e. Iovi rectori, herekloi kerrioi, i. e. Herculi Cereali, deivai genetai, i. e. divae Genetae, e voce dekmanniois in fine formulae votivae scripta adfirmare non dubito. Est autem dekmanniois ab Osco numerali dekmō-, i. e. decimo- ita ortum, ut primum vocis particula -ano ad stirpem eius adfixa dekmāno- fieret, Latino decimāno- respondens, deinde haec stirps ita adaucta denuo amplificaretur syllabis finalibus -io adiectis. Duplex igitur n verbi dekmanniois non assimilatione litterarum ortum videtur, sed vi accentus, quo antepenultima elata erat, sonus consonantis n pinguior crassiorque redditus est ut in nummorum inscriptione akudunniad (Momms. U. D. p. 246), i. e. Aquilonia, id quod in lingua Latina persaepe evenisse constat. Ita cum dekmanniois proprie sit adiectivum, quo comprehendantur res qualescumque ad decimas pertinentes, ut Latino decimanis, tamen cum nostro loco substantivi vice fungatur, in conexu verborum nihil aliud significat ac decimis. Ut autem dignoscatur, utrum dativus an ablativus pluralis sit dekmanniois, iam sequentis verbi stait ratio habenda erit. Formae igitur stait et staitet (Cipp. Abell. a. 58) cum antea probabili ratione pro coniunctivis habitae esse viderentur, quae Latinis stet et stent responderent (Kirchh. Stadtr. v. Bantia p. 9), nuper Buggius (Zeitschr. f. vergl. Sprachf. V, 7) aliam protulit interpretationem, cui quin assentiar, vel invitus facere non possum. Docet enim stait et staitet non coniunctivi sed indicativi praesentis esse formas, easque a verbi stirpe

sta-i- adfixo i amplificata e simplici sta- deducendas esse. Eandem stirpis formam Umbrice esse stah-e-, stah-i-, littera h inserta ut assolet apud Umbros, quae porrectam a vocalem notet, unde iam Aufrechtius derivavit imperativum sta-i-tu, i. e. sta-to, indicativum stah-u, i. e. sto, futurum stah-e-ren, i. e. stabunt (*Umbr. Sprd. I, p. 79*). Ne repetam igitur argumenta, quibus vir ille doctus ostendit, stait vertendum esse stat, et staiet in Cippo Abellano scriptum stant, facile intellegitur hunc sensum indicativi stait aptissimum esse in formula finali tabulae votivae Agnonensis, de qua hoc loco agitur. Cum enim saepissime verbum Latinum stare cum ablativo instrumenti coniunctum reperiatur, ut apud Livium, VIII, 7: disciplinam militarem, qua stetit ad hanc diem Romana res, solvisti, etiam Oscum dek manniōis, quod praecedit indicativo stait, ablativum interpretari non dubito. Ergo verba horz dek manniōis stait vertenda sunt templum decimis stat, hoc est templum decimis statutum sive constitutum est. Formula igitur sacralis Osca horz stait accurate convenit cum Latinis fana sistere, templa constituere. Quid vero sit decimis statuere templum, optime intellegitur e loco Dionysii laudato (*A. R. VI, 17*), ubi memoriae proditur, decimis quadraginta talentorum de praeda exemptis (ἀπὸ δὲ τῶν λαγίρων ἐξελόμενος τὰς δεκάτας) non solum ludos et sacra celebrata sed etiam templa constituta (ναῶν κατασκευάς) esse Cereri Libero Liberaeque. Simili ratione de templo Dianae Aventinensis Servio rege auctore a foederatis Latinis constituto idem rerum scriptor narrat, *A. R. IV, 26*: Συμβούλευσεν αὐτοῖς ἱερὸν ἄστυον ἀπὸ κοινῶν ἀναλωμάτων ἐν Ρώμῃ κατασκευάσασθαι ἐν ᾧ θύουσιν, εἰ αἱ πόλεις συνερχόμεναι καθ' ἕκαστον ἐνιαυτὸν ἰδίας τε καὶ κοινὰς θυσίας καὶ πανηγύρεις ἄξουσιν, ἐν οἷς ἂν ὀρίσῃσι χρόνοις, ubi verba ἱερὸν — ἀπὸ κοινῶν ἀναλωμάτων — κατασκευάσασθαι fere idem valent ac templa decimis constituere.

Iam ut redeamus ad tabulam nostram Veliternam, siquis concesserit, Osca verba horz dek manniōis stait significare templum decimis statutum est, eo minus dubitabit Volscam formulam Ec. Se. Cosuties Ma. Ca. Tafarius medix sistiatiens vertendam esse Ec. Se. f. Cosutius, Ma. Ca. f. Tafarius meddices statuernunt. Apparet igitur duos Velternorum meddices seu praetores fanum vel aram constituisse divo Decluno numini, ideoque statom, hoc est legem de sacris huic deo ferendis statutam in tabula aenea inscribendam curasse.

Explanatis igitur formulis tituli nostri et initialibus et finalibus viam aperuisse et munivisse quodam modo mihi videor, qua progressus sensum ceterorum tabulae verborum comprehendere possim. Quae quidem eo ordine in disceptationem vocabo, qui maxime mihi argumentationem iuvare atque expedire videtur.

FEROM PIHOM ESTV. Horum verborum postremum estu imperativum esse stirpis verbi es- et Osco estud (*Cipp. Abell. a. 40. 44. tab. Bant. 12. 23. 26. 30. 37*) Latino esto respondere, quis est quem fugere possit? Nec difficile erat cognitu, vocem pihom cum Umbrica stirpe peho- pihō- esse conferendam unde verbi formae peha-tu, piha-tu, i. e. piato, piha-fei, piha-fi, i. e. piavi, piha-z, pihos, i. e. piatus, et substantivum piha-klū,

piha-clo, i. e. piaculo prodierunt (*AK. Umbr. Sprd. II, p. 412 f.*) Neque ab his seiunctum est Oscum pihiōi (*tab. Agn. b. 15*) i. e. pio, nisi quod vocis particula -io simplici stirpi piho- adfixa videtur. Volscie igitur pihom idem est quod Latine pium. Denique fer-om, quod Mommsenius pro arbitrio iustum vertit, infinitivum interpretor Latino ferre respondentem eiusdem generis ut in lingua Umbrica a-ferom, a-fer-o, i. e. circum-ferre, er-u, er-om, i. e. esse, faci-u, faci-u, i. e. facere, a-seri-o, i. e. observare, sti-pl-o, i. e. stipulari (*AK. Umbr. Sprd. II, p. 415. I, p. 149*), apud Oscos ac-um, i. e. agere, a-ser-um, i. e. adserere, deic-um, i. e. dicere, ez-um, i. e. esse, censa-um, i. e. censere, molta-um, i. e. multare (*Momms. U. D. p. 234. Kirchh. Stadtr. v. Bant. p. 34. 53. AK. Umbr. Sprd. II, 330*). Quos quidem infinitivos interpretes monumentorum Umbricorum accusativos nominum verbalium interpretantur a verbi stirpe derivatorum adfixa u, o vocali. Quid igitur? Num quis dubitare poterit, Volscum verbum fer-om in titulo nostro, ubi de sacris constituendis agatur, eodem sensu exhibitum esse ut Umbricum ferom, ferom in caerimoniis tabularum Iguvinarum (*AK. Umbr. Sprd. II, 406*) et Latinum ferre in rebus sacris Romanorum? Ergo verba ferom pihom estu vertenda sunt: ferre pium esto, unde sequitur de quovis sacro agi in titulo nostro, quod divo Decluno ferri fas sit eis legibus seu conditionibus, quae verbis a coniunctione conditionali praecedenti se, i. e. si bis repetita pendentibus indicentur.

ASIF VESCLIS VINU ARPATITV. Ex hac formula sacrali Mommsenius verba vesclis, vinu recte vertit vasculis, vino et linguae Umbricae interpretes comparaverunt cum Umbricis veskles, vesklir, vinu, vino (*AK. Umbr. Sprd. II, p. 281*). Etenim vasculis et vino etiam Umbrorum sacerdotes in comprecationibus rite peragendis usos esse, docent formulae tabularum Iguvinarum, e quibus exempli causa has ascribam:

- t. Ig. VII a, 9: vesclir adrir — persnihmu.  
vasculis atris — precator.  
t. Ig. VII a, 24: vesclir alfir, — persnihmu.  
vasculis albis — precator.  
t. Ig. II a, 39: asaku vinu — tacez persnihmu.  
ad aram vino — tacitus precator.

(*AK. Umbr. Sprd. II, p. 190. 281. 387. cf. 25*). Quodsi in his formulis voces vesklir et vinu sequitur verbum ad rem divinam faciendam spectans, inde conicere licet, in tabula Veliterna vocabulum arpatitu, quod eisdem vocibus subsequitur scriptis, verbum esse generis eiusdem. Primum igitur comparato imperativo estu, de quo egimus, facile nobis persuadebimus etiam arpatitu imperativum verbi compositi ar-pat-i-tu eadem stirpe linguae Sanscritae pat-(ire) ortum, unde Latine pet-o Graece πέτ-ομαι prodiit, qui proxime accedit ad formam Latini ad-pet-i-to. Antiquam vero eundi notionem etiam Latine retinuit haec stirps in composito prae-pet-es (*Fest. p. 205*), quo augures Romanos significasse ayes legimus, quae provolantes secundum auspiciū facerent. Quem eundi sensum etiam Volscum compositum ar-pat-itu servasse arbitror, ita ut idem significet ac Latinum accedito. De forma autem illius imperativi primum notandum videtur,

vocalem *a* stirpis etiam in composito praefixa praepositione integram servatam esse sicut in Umbricis *ar-kani*, *pru-kanurent*, *sub-ahtu*, *ar-habas*, *an-takres*, *Iu-pater*, cum Latina composita quae his respondent *ac-cinere*, (*pro-cin-*), *sub-igere*, *ad-hibere*, *in-integer*, *Iu-piter* sicut cetera fere eiusdem generis vocalem *a* in *i*, *e* attenuatam habeant (*AK. Umbr. Sprd. I*, p. 19). Sic etiam Oscorem composita *aa-manaffed*, *anter-statai* stirpis vocalem *a* incolumem retinuerunt (*Momms. UD. p. 244. 296.*) Deinde animadvertendum est praefixam praepositionem *ar-* verbi *ar-patitu* simili ratione depravatam esse e genuina forma *at*, *ad*, ut *ar-* in Umbricis compositis *ar-veitu*, *ar-fertur*, *ar-putrati*, *ar-kani* (*AK. Umbr. Sprd. I*, 64—66) ac plane congruere cum Latina praepositionis eiusdem forma, quam composita *ar-biter*, *ar-volare*, *ar-vorsum*, *ar-vehant*, *ar-fari*, *ar-fuisse*, *ar-cesso* alia haud pauca prae se ferunt. Quam quidem rem hic attigisse tantum satis habeo, cum de formis praepositionis *at*, *ad*, *ar*, *ar* infra accuratius agere in animo sit. Ita ab omnibus partibus, si quid video, enucleata et confirmata est significatio accedito, quam Volsco vocabulo *arpatito* vindicandam arbitratus sum. Ab hac vero ipsa accedendi notione eo deducimur, ut verbum requiramus in titulo Veliterno scriptum, quo locus ad quem accendendum sit definiatur.

Examinemus igitur vocabulum *asif*, quod est primum formulae de qua agitur. Quid? Nonne finalem eius litteram *f* ad stirpem verbi additam iam supra vidimus locum significare? Audiamus linguam Umbricam, in qua constat casus locativi notam *-fem*, *-fe*, *-f* ad nominum stirpes adfixam indicare locum ad quem accedatur, eamque plurali numero propriam esse, ita ut *veru-fe*, (*AK. Umbr. Sprd. I*, 951) significet ad portas. Praeterea obtusas ac mutilatas huius notae formas *-fe*, *-f* etiam ad singularem numerum adhibitam invenimus, ut locus definiatur, ubi versetur aut res aut persona, in adverbis *i-fe*, i. e. *i-bi*, *pu-fe*, i. e. *u-bi*, *esn-f*, i. e. *istie* (*AK. Umbr. Sprd. I*, p. 150) sicut in Osco *pu-f* iam memorato et in Latinis *i-bi*, *in-i-bi*, *inter-i-bi*, *post-i-bi*, *i-bi-dem*, *u-bi*, *ali-cu-bi*, *ali-bi*, *u-bi-que*, *u-bi-cum-que*, de quibus nuper plenius disserui (*Zeitschr. f. vergl. Sprachf.* V, 119. f.). Inde colligitur litteram *f* vocabuli Volsci *asif* eiusdem generis esse notam loci ad stirpem vocis adfixam, ut locus ad quem accendendum sit, ad quem spectet illud verbum *arpatitu*, designetur. Deliberantibus porro, quaeenam fuerit illa stirps, facile occurrunt atque ultro se offerre videntur Umbrica vocabula *asa* et *aso* (*AK. Umbr. Sprd. p. II*, 402), Oscorem *aasa* (*Momms. U. D. p. 244*), Latinum *asa* (*Ter. Scaur. p. 2252*), unde ara prodiit. Horum vocabulorum notionem quis ambigat etiam in Volsco *asif* inesse? At enim quaeritur, cuinam declinationi nomen Volscum vindicandum videatur, vel quaeenam fuerit eius forma stirpis. Quam nec *asa-* nec *aso-* fuisse, pro similitudine illa, quae intercedit inter Umbrorum et Volscorum linguam, coniecerim e casibus locativis illorum *fesna-fe*, *presolia-fe*, *hebeta-fe*, a stirpibus *fesna-*, *presolia-*, *hebeta-* formatis et secundae quae vocari solet declinationis *veru-fe*, *vero-fe*, *avieklu-fe*, *krematru-f*, qui et ipsi vocalem *u*, *o*, qua dignoscitur classis declinationis, integram servaverunt. (*AK. Umbr. Sprd. I*, p. 114). Eadem ratione ni fallor Volscorum casus locativi *asa-f* aut *aso-f* sonare debebant, si a stirpibus *asa-* aut *aso-* orti essent. Quam obrem ut a stirpe *asn-* derivandum arbitrer, me

movet eadem illa Volscae linguae cum Umbrica similitudo. Etenim a stirpibus huius linguae *arputratu*, i. e. *arbitratu*, *manu*, i. e. *mann*, *trefu*, i. e. *tribu* prodierunt ablativi *arputrati*, *mani*, *trefi*, quod ea ratione factum esse interpretes Umbricarum inscriptionum docuerunt, ut genuinae ablativorum formae fuerint *arputratu-id*, *manu-id*, *trefu-id*, nota ablativi *d* interposita vocali *i* cum verbi stirpe coniuncta, deinde *u* vocalis vel obmutuerit vi sequentis *i* vel cum ea coaluerit in *i* longum (*AK. Umbr. Sprd. I*, 371). Sic etiam linguae Oscae stirpis *castru-* ablativus *castr-id* ortus videtur e pleniore forma *castru-id* et stirpis *manu-* accusativus *man-im* ex ampliore forma *castru-id* et stirpis *manu-* accusativus *man-im* ex ampliore forma *manu-im* (*tab. Bant. 8. 24. Kirchh. Stadtr. v. Bant. p. 79. 80*), ita ut hic quoque vocalis, qua classis declinationis dignoscitur, cedat subsequenti, qua intercedente casus nota cum stirpe verbi coniungitur. An vero alia ratione prodisse putabimus genetivos Latinos apud scenicos poetas antiquiores vel maxime usitatos velut *gemitu*, *quaesti*, *tumulti*, *sumpti*, *senati*, *strepiti*, *lucti*, *aesti*, *parti*, *soniti*, *ornati*, *fructi*, *adventi*, *piscati*, *porti*, *exerciti*, *aspecti*, *lucti*, *salti*, *geli* (*cf. Non. cap. VIII*, p. 328—337. *G. Charis. 10. 40. 105. 116. P. Prisc. VI, 73. 84. VII, 86. H. Anal. grammat. Vindob. p. 127. Don. Ter. Andr. II, 2, 28. Hec. III, 2, 21. Ritschl, tab. Aletr. p. 7—9. Rhein. Mus. VII, 494*)? Nempe in omnibus his genetivis plena et genuina forma uis correpta est in *i*, vocalibus *u* et *i* pronuntiando confusis in *i* longum, nota vero genetivi *s* abiecta. Id certe apparet, Volsce *as-if* posse eadem ratione prodire ab *asu-if* ut Umbrice *arputrat-i*, *man-i*, *tref-i* ab *arputratu-id*, *manu-id*, *trefu-id*, Osce *castr-id*, *man-im* a *castru-id*, *manu-im*, Latine *senat-i* a *senatu-is*. Hac igitur argumentatione fretus Volscum *asif* vertendum esse ad aram existimo. Nec vereor, ne quis mirum vel inauditum putet, quod Latine, Osce, Umbrice stirps *asa* in *a* exeat, contra Volsce *asu* in *u* desinat, si modo reputaverit Latino *castro-* respondere Umbrice et Osce *castru-* (*Kirchh. Stadtr. v. Bant. p. 57*) Latino *terra* Osce *terom* (*Cipp. Abell. 18. 19. 21. 46. 49. Momms. U. D. p. 299*), ut alia eiusdem generis omittam.

Ergo verba tituli Veliterni *asif vesklis*, vinu *arpatitu* vertenda sunt: ad aram vasculis vino accedito. Verborum igitur structuram similem esse videmus atque in Umbricis formulis supra scriptis: *vesklir alfir-persnihmu*, i. e. vasculis albis precator, *vesklir adrir-persnihmu*, i. e. vasculis atris precator. Accuratissime vero structura verborum tertia, de qua supra dictum est, formula Umbrica cum Volsca nostra congruit: *asaku vinu-tacez persnihmu*, i. e. ad aram vino-tacitus precator. Similes vero ritus sacrorum descriptos legimus in actis fratrum Arvalium, *Marini, Atti e Monum. d. frat. Arv. tab. XLI*: Item flamen et promagister scyphos argenteos cum sumpuvis vino repletis ante ostium (et) acceras (ferentes) ture et vino fecerunt, deinde reversi in aedem in mensa sacrum fecerunt ollis, et ante aedem in cespite promagister et flamen sacra fecerunt, — ad aram reversi thesauros dederunt, exierunt tripodaverunt, — item foras ad aram reversi thesauros dederunt. Pro vesclis Volscorum et Umbrorum hic scyphos argenteos et ollas habemus, et ut in tabula



Veliternensi ad aram accedere iubentur qui sacra faciunt, sic fratres Arvales ad aram redeunt. Neque quemquam fugere potest, verba tabulae nostrae asif vesclis, vinu arpatitu interpretanda esse: ad aram cum vasculis vinu repletis accedito. Hunc igitur ritum observare iubentur e statuto praeforum Veliternorum, si qui divo Decluno pia sacra ferre voluerint.

Iam restant tres enuntiationes conditionales in nostra tabula a coniunctione se, i. e. si pendentes, qui explanatione egent. E quibus primum in disceptationem vocabimus duas istas formulas conditionales, ad quas verba asif vesclis, vinu arpatitu respondent, tum tertiam, cui respondet formula ferom pihom estu.

SE BIM. De forma coniunctionis se, qua ratione coniuncta sit cum Osca svaī, svae, Umbria sve, Latina se, sei, si infra accuratius agendum erit. Accusativum bim autem a Mommsenio recte bovem versum esse, certis argumentis confido me demonstrare posse. Etenim iam supra explicatum est, adtenuatos esse ablativos Umbrorum arputrati, mani, trefi e formis arputratuid, manuid, trefuid, Oscanum castrid e castruid, Volscae linguae locativum casum asif ex asuif ortum, apud Oscos denique accusativum manim e mannim correptum esse. Simili ratione explanandus videtur accusativus Umbrici nominis sim, cui respondet Latine suem, Graece σῦν, ἱν (AK. Umbr. Sprd. I, 36), ita ut apud Umbros et Latinos ad stirpem su- nota accusativi m interposita vocali i adfixa sit, deinde stirpis vocalis u ad sequentem i assimilata cum hac vocali in i longum cohaerit. Ergo sim pro suim Umbrice dictum est ut Volscie manim pro manuim. Simile est quod docent interpretes monumentorum Umbricorum, nomen pir, cui Graece πῖρ, Germanice fiur respondeat, a voce linguae Sanscritae pivas ita descendisse, ut primum puvar, tum puer, deinde pier denique pir pronuntiaretur (AK. Umbr. Sprd. I, p. 36. 7). Quodsi cum Latino accusativo bov-em, Graeco βοῦ-ν Volscum h-im comparaverimus, facile nobis persuadebimus hunc simili ratione e genuina et pleniore forma contractum esse. Nempe ut dativo Iovi Umbrice Iuve respondet (AK. Umbr. Sprd. I, 56), sic consentaneum est pro consanguinitate ut ita dicam linguae Umbricae et Volscae stirpem Latinam bov-, Graecam βοῦ-ν Volscie quondam buv- souuisse ideoque Latino accusativo bov-em apud Volscos buv-im respondisse vocali i interposita, quae notam accusativi m cum stirpe vocis coniungeret. Ut autem in Umbricis formis eiusdem nominis hum, i. e. bovem, buē, i. e. bove, buo, i. e. boum, buf, i. e. boves (AK. Umbr. Sprd. I, 125) et in Latinis boum, bubus deleta est semivocalis v, sic genuina illa Volscorum forma buv-im dissoluta eadem semivocali v abiit in bu-im; haec vero contracta est in bim, cum vocalis u assimilata ad sequens i coalesceret cum hoc in i longum ut Umbrice su-im in sim, Osce manu-im in manim correptum esse ostendimus.

Habemus ergo enuntiationem conditionalem: se bim-, asif vesclis, vinu arpatitu, ita explanatum: si bovem-, ad aram vasculis vino (repletis) accedito. Unde apparet priori parti enuntiationis desse verbum, quod a coniunctione se pendeat et accusativum bim regat, idque verbum repetendum ac supplendum videri e praecedentibus tituli nostri formulis. Et quidem requiritur ad bovem in formula sacrali memoratum verbum, cui subsit aut notio votendi consecrandique aut mactandi sacrificandique quaedam significatio. Quod verbum ut inveniamus, iam transeamus

necesse est ad primam nostrae inscriptionis enuntiationem conditionalem: se pis atahus, pis Velestrom fasia, esaristrom, cui duo verba inesse perspexit Mommsenius, alterum atahus a coniunctione se pendens, alterum fasia relativae enuntiationis quae a pronomine pis incipit. Solvamus igitur primum enuntiationem relativam e conexu ceterorum verborum.

PIS VELESTROM FASIA. Non multa sunt, quae de his verbis ad Mommsenii versionem: quisquis Veliternorum faciat, addeuda videantur. Primum igitur cum forma pronominis pis apud Volscos eadem prorsus sit ut in Oscanum et Umbrorum lingua, recte animadversum est interdum sensu indefinito exhibitum esse (Momms. U. D. p. 290). Sic enim in tabula Bantina leguntur verba:

pis- comono- hafiēst meddis-, factud  
quisquis- comitia- habebit magistratus-, facito  
(tab. Bant. 8. Kirchh. Stadtr. v. Bant. p. 79), et alio loco eiusdem legis:  
pon censur Bansaē toutam censazet, pis cevs  
cum censores Bantiae populum censebunt, quisquis civis  
Bantins fust, censamur.  
Bantinus fuerit, censor.

(tab. Bant. 19. Kirchh. a. O. p. 80.)

Simili ratione Umbricum pronomen usurpatum reperimus in hac tabularum Iguvinarum formula:

pis est totar Tarsinater-, cetū ehesu poplu.  
quisquis est civitatis Tadinatis-, exito ex hocē populo.

(Tab. Ig. p. 16. 53. 54. AK. Umbr. Sprd. II, 253. f. 275)

Comparatis igitur formulis  
Volscorum: pis Velestrom fasia,  
Oscanum: pis cevs Bantins fust,  
Umbrorum: pis est totar Tarsinater,

non est dubium, quin Velestrom sit populi nomen genetivo positum qui a pis pendeat, ut totar Tarsinater in verbis Umbricis. Ad formam autem genetivi pluralis Velestrom conferendi sunt genetivi Umbrorum recentioris aetatis pihaclo, i. e. piaculorum proseseto, i. e. prosectorum, Atiersio, i. e. Attidiorum, cum antiquiora linguae Umbricae monumenta pro o etiam huic casui u vindicasse forma Αἰχίεϛ, i. e. Attidiorum edoceamur (AK. Umbr. Sprd. I, p. 120). Eiusdem generis constat genetivos esse nominum populorum in nummis Italiae inferioris inceptorum velut Aiserninom, Ladinom, Caiatino, Caleno, Corano, Cozano, Paistano, Romano, Suesano, Tiano (Momms. U. D. p. 204). Proxime igitur ad Volscam formam Velestrom accedere genetivos Ladinom, Aquinom videmus, cum ceterum apud Umbros consonans finalis huius casus plane perierit, apud Romanos tam debili tenuique sono fuerit, ut in antiquissimis linguae Latinae monumentis modo scriberetur, modo omitteretur. In altera huius libelli parte et de illius m finalis sono et de vicibus vocalium u et o in syllabis finalibus consonanti m praecedentium, qualis fuerit in linguis Italiae antiquae, quaestionem instituentem mihi proposui. Hic vero quaerendum videtur, qua ratione urbis nomen Velitrae, sicut

Romani pronuntiabant, cum forma Volsci genetivi cohaereat. Est igitur Latinum nomen oppidi plurali forma ut Careiae, Fregenae, Fidenae, Antemnae, Cutiliae, Pausulae, Acerrae, Stabiae, Baiae, Allifae, Callifae, Aecae, Cannae, Rudiae, Lupiae, Apenestae, Carsulae, Algae, Velinae, Pisae, Faesulae; atque hanc formam etiam apud Volscos usitatam fuisse docent nomina oppidorum in Volscorum et Auruncorum finibus sitorum Fregellae, Verulae, Lautulae. Itaque comparato Latino nomine Velitrarum cum VolSCO genetivo Velestrom colligere licet, oppidi nomen in Volscorum ore Velestre fuisse, feminino genere diversum a nomine populi Velestrom. At quaeritur, e VolSCO Velestre quomodo Velitrae Latine prodire potuerit. Ad hanc quaestionem ut respondeamus, nominis Volscorum ratio habenda erit. Cuius formam non semper eam fuisse, ut consonantes lsc se exciperent nulla vocali interposita, et re ipsa intellegitur, et Graeco scribendi modo *Ὀυόλοῦσχοι* (Dion. Halic.) comprobatur, unde apparet Volsci seu Volosci quondam pronuntiatum esse. Conlatis igitur nominibus Volos-ci et Veles-trom, partes eorum Volos- et Veles- non magis diversas fuisse crediderim quam Latine convellere (Charis. p. 174), voto (Plaut.), volim (Prisc. VIII, 8 H.), vorto, voster et convellere, veto, velim, vorto, vester. Sicut vero in ore Romanorum o vel u vocali extrita Volosci seu Volusci in Volsci correptum est, sic etiam elisa e vocali Velestrae in Velstrae mutilatum videtur. Eadem enim vocalis e elisione fenestra abiit in fenstra, festra (Fest. p. 91), monestrum in monstrum, mostrum, Mostellaria. Tum vero, quoniam non tulit lingua Latina vocalium lstr sibi subsequentium cumulationem, fieri non poterat, quin consonans s extereretur, ita ut Velstrae in Veltrae mutaretur. Notum autem est linguam Latinam, cum aliquam diu elisionibus vocalium nimium indulgisset, postea haud paucis earum, quae aut plane deperditae, aut adeo attenuatae viderentur, ut vix audirentur, in integrum restituisse. Sic pro antiquioribus formis omnia vocali i scriptis Ofdus (I. R. N. 57. 65), arduum (Lucil. ap. Non. II, p. 53. 9), frigidaria (Lucil. ap. Prisc. X, 57. H.), postum, opposta, disposta, praeposta, compostum, repostus (Lucret. Vergil.), cante (Carm. Sal. ap. Varr. L. L. VII, 27) vicesima (Or. I433) lingua Latina vocali i in integrum restituta formas refecit Ofidius (Aufidius), frigidaria, positum, opposita, disposita, praeposita, compositum, repositus, canite, vicesima. Sic a nominibus signum, tignum, pugnus deminutiva sigillum, tigillum, pugillum ea ratione derivata sunt, ut interposita seu reflecta inter g et n vocali i primum signulum, tiginulum, puginulus prodirent, quae deinde u eliso et n assimilato ad sequens l in illas deminutivorum formas correpta sunt. Simili ratione Graecis vocabulis in linguam Latinam receptis inter consonantes *μν*, *χν*, *χν*, *φν*, *δν* sibi subsequentes, quippe quae durius sonare Romanis viderentur, insertam esse brevem vocalem i, nuper Ritschelius docuit his exemplis e libris plerumque manu scriptis aut inscriptionibus antiquis depraemptis: mina, techina, hyminis, gymnasium, Cucinus, Procina, lucinus, Lycinia, Daphne, Daphinus, Ariadine (Rhein. Mus. X, 447. f. XII, 99 f. 473. f. 639. f.). In omnibus his vocibus cum i vocalis aut restituta aut inserta videatur, ut durior consonantium conlissarum sonus tolleretur vel mitigaretur, quem homines Latini aut omnino non

ferrent, aut ori suo non satis convenire sentirent, etiam in Latinam formam nominis Veltrae e Volzca Velestre ortam, quoniam consonantes ltr praecedente e nusquam quod sciam in voce Latina reperiuntur, vocalem i inter l et tr insertam esse existimo, ut forma Velitrae inde prodiret. Ceterum in extrema syllaba genetivi Velestrom, sicut in Latinis formis Veli-trae, Veli-ter-ni et in nomine urbis Volcae Ece-tra inesse arbitror comparativi notam tero-, tro-, cui Umbrice tro-, Osce toro-, tero- Latine tero- respondeat, unde conicere licet, etiam in lingua Volscorum comparandi gradus eisdem adiectivorum formis expressos fuisse ut apud Latinos, Oscos, Umbros.

Iam ad formam coniunctivi fasía ut transeamus, primum videmus notam tertiæ personæ i finale abiectam esse ut in Umbricis formis faciá, i. e. faciat, tēra, i. e. dedat, portaia, i. e. portet, habia, i. e. habeat, prehabia, i. e. praehibeat, praebeat (AK. Umbr. Sprd. I, 141), ad quas infra mihi redeundum esse video. Etiam de sibilanti consonanti s pro gutturali c pronuntiata et scripta in coniunctivi forma fasía edocemur lingua Umbrica in subsidium adhibita. Demonstraverunt enim peritissimi huius linguae cognitores tenuem gutturalem k saepe subsequētibz e et i vocalibus assibilatam, eumque sonum nova littera inventa notatum esse (AK. Umbr. Sprd. I, 71. f.) Sic, ut paucis utar exemplis, et pronuntiata et scripta sunt çesna, aseçeta, proseçia, Saçe, façiu, quibus respondent Latina cena, insecta, proscia, Sanco, facere. Tamen pro littera illa recens inventa haud raro scriptum est s in tabulis Iguvinis velut in his vocibus: desenduf, i. e. duodecim, pase, i. e. pace, curnase, i. e. cornice (a. O. gloss.). Sic etiam in Volscio verbo fasía gutturalis k consonans subsequēti i vocali ita assibilata est, ut iam a sono acuti s haud diversa audiretur ideoque etiam huius litterae nota significaretur. Iam vero demonstratum videtur Mommsenium verba: pis Velstrom fasía, recte vertisse: quisquis Veliternorum faciat. Restat igitur prima tituli nostri formula conditionalis, quae interpretationem desiderat.

SEPIŠ ATAHSV- ESARISTROM. Ad Volscam scriptionem sepiš hic sufficiat apposuisse Umbricas svepis, svepir, i. e. siquis, svepu, i. e. siqua (*AK. Umbr. Sprd.* II, p. 414), Oscam svaepis (*tab. Bant.* 12. 18. 20), Latinas sei quis (*legg. repett. l. Jul.*), sei qua (*l. repett. Serv. q. v. l. agr. Thor. q. v.*), sei quid (*l. Rubr.*), cum et de forma coniunctionis se a svai oriunda et de pronomine indefinito enclitico pis infra agendum sit. Vocabulum atahus vero recte vidit Mommsenius verbum esse, eamque tertiam personam singularis futuri exacti e pleniore forma atahust abiecta t consonanti tertiae personae nota mutilatam. Nam cum Umbrica monumenta has habeant pleniores vel magis integras formas: benust, i. e. venerit, terust, i. e. dederit, fakust, i. e. fecerit, iust, i. e. ierit, covortust, i. e. converterit, portust, i. e. portaverit (*AK. Umbr. Sprd.* I, p. 146), quibuscum consentiunt Oscorum futura: dicust, i. e. dixerit, hipust, i. e. habuerit, pruhipust, i. e. prohibuerit, fefacust, i. e. fecerit, peremust, i. e. peremerit (*Momms. Unt. Dial.* p. 243), nota tertiae personae extincta est in his Umbrorum formis: ampresus, i. e. ambierit, kuvurtus, covortus, i. e. converterit, habus, i. e. habuerit, quibus accurate respondere videtur Volsca tabulae nostrae atahus.



Difficilior sane est quaestio, quid de origine et significatione huius verbi statuendum videatur. Iam supra monuimus accusativum *bim*, i. e. bovem requirere verbum unde pendeat, cui aut *vo-*vendi vel consecrandi notio subsit, aut mactandi sacrificandique sensus. Atque hoc quidem accuratius eo definire licet, quod e futuro exacto atahus colligitur, iam perfectam atque absolutam esse actionem, quae hoc verbo significetur; tunc temporis, cum Veliternorum quisquis faciat cum vasculis vino repletis ad aram accedat et sacra ferre incipiat. Itaque non video, quem sensum habere verbum atahus possit nisi *vo-*vendi vel consecrandi. Tentemus igitur originem eius. De qua mihi cum Mommsenio dissentiendum esse video, qui eam *at-tig-*erit vertit et a stirpe *tag-* verbi tangere derivat, quod formae Umbricae futuri exacti *dersikust*, *fakust*, *fakurent*, *dersikurent* (AK. *Umbr. Sprd.* I, p. 73), item Oscae *dicust*, *sefacust* gutturalem *k*, *c* consonantem subsequente *u* vocali nunquam in *h* emolliri passae sunt. Nam formam Latini illius stirpis *tag-* Umbrice *tak-* sonuisse, e composito *an-tak-re* intellegitur, quod respondet Latino integro (AK. *Umbr. Sprd.* II, 420). Itaque a stirpe *tag-*, *tak-*, etiam Volscce futurum exactum *a-tak-ust* exhibitum esse debebat, servata ad similitudinem Umbricae et Oscae linguae tenui consonanti *k*, cui vocalis *u* subsequeretur.

Ob eandem causam etiam a Latino verbo *agere*, Osco acum Volscam formam atahust secernendam putavi, quamvis significatio adegerit a conexu tituli nostri nequaquam abhorreat. Itaque verbum compositum illud a radice *ah-* prodiisse arbitror, quae in lingua Sanscrita sensum dicendi servavit (Pott, *Etymol. Forsch.* I, p. 281). Huius igitur stirpis vestigia primum per linguam Latinam sequi liceat. Qua in re monendum videtur aspiratam consonantem *h* linguae Sanscritae, ubi extrema sit vocabulorum radice, in mediam *g* linguae Latinae transire solere, nisi subsequente *t* aut acuto *s* in tenuem *c* acuatur. Sic e radicibus linguae Sanscritae *dah-* (*urere*), *mah-* (*venerari*), *dih-* (*oblinere*), *mih-* (*effundere*), *lih-* (*lingere*), *vah-* (*vehere*), *nah-* (*nectere*) derivata sunt Latina vocabula *lig-num*, *mag-nus*, *ting-ere*, *ming-ere*, *ling-ere*, *vec-sare*, *nec-tere* (Pott, *Etymol. Forsch.* I, p. 282. 59.) Unum verbum *veh-o* quod sciam aspiratam linguae Sanscritae servavit. Hanc vero aspiratam *h* sive mediam *g* ex ea ortam vi vocalis *i* vel semivocalis *i* subsequenter dissolutam periisse constat in formis *vocum maior* et *meio e maior*, *migio* corruptis. Eadem prorsus ratione e linguae Sanscritae radice *ah-* (*dicere*) aspirata *h* primum in mediam *g* mutata, deinde vi subsequentis *i* elisa prodiit Latinum verbum *aire*. Etenim hanc fuisse antiquitus verbi formam nuper e sceniorum poetarum versibus demonstravit vir sagacissimus Fleckeisenius (*Zur Kritik ält. Dichterfragm. b. Gell. p. 7* cf. *Plaut. Asin.* 901. *Curc.* 323. *Pacuv. Ribb. trag. rell. v.* 369. *Prisc.* X, 52. *H. N. Jahrb.* LXI, 19. *Zeitschr. f. vergl. Sprachf.* I, 231).

Sed alia quoque exstant in lingua Latina vocabula ab eadem stirpe orimnda. Sic primum *ad-ag-ium* ab eadem quidem radice *ah-* seu *ag-* prodiit, sed non a verbo *a-i-re*, quod radicem *ag-* adfixa vocali *i* amplificatam habet, ideoque in quartam quae vocatur coniugationem transit, sed a simplici verbo *ag-ere*. Ita enim similia nomina composita in *-dicium*, *prae-ludium*, *prae-mium* (*prae-imium*), *prae-dium* (*prae-hendium*), *privi-legium*, *sacri-*

*legium*, *re-fugium* alia non pauca a simplicium verborum stirpibus *dic-*, *lud-*, *em-*, *hend-*, *leg-*, *fug-*, formata esse patet. Servavit autem compositum *ad-ag-ium* stirpis vocalem *a* ut verba composita *per-maneo*, *con-traho*, *con-valesco*, *com-paro*, *per-agro*, *red-arguo*, *de-pango*, *re-pango*, *ex-pando* alia. *Ad-ag-ium* igitur proprie significat dictum ad rem vel secundum rem, *παράφθεγμα, παροίμια*, ut ad murmuratio id quod murmuratur ad rem.

Eiusdem vero verbi simplicis *agere* compositum dicere non dubito verbum *nē-go* contractum e *nē-igo*, elisa vocali *i* ex *a* adtenuata ut in *de-go* a *de-igo*, deinde vocali *e* primae syllabae correpta ut in *nē-queo*, *nē-fas*, *trā-ho*, *ā-it* pro *nē-queo*, *nē-fas*, *trā-veho*, *ā-it*. Animadvertendum est autem, hoc compositum *ne-g-a-re* ad stirpem adsumpsisse *a* vocalem, quo factum est, ut in primam quae vocatur coniugationem transiret, sicut composita verbi *agere* quod facere significat, *nav-ig-a-re*, *lit-ig-a-re*, *fat-ig-a-re*. Ergo *nego* revera significat *ὅν φημι*. Huc praeterea pertinet quod Festi epitomator dicit, p. 3. *M*: *axare*, *nominare*. Etenim *axare* e simplici verbo *agere* (*dicere*) eadem ratione prodiit ut *taxare*, *laxare*, *vexare*, *falsare*, *pulsare*, *defensare*, *prensare*, *pinsare*, *cursare*, *quassare*, *cessare* a simplicibus verbis tangere, lacere, (*lacer*), *vehere*, *cedere*; scilicet a participiis seu adiectivis verbalibus illa verba per vocalem *a* derivata sunt ut a *laxus*, *falsus* *quassus*: *laxare*, *falsare*, *quassare*. Quodsi nomina propria a ceteris nominibus eo tantum differunt, quod his genera rerum, illis singulae res notantur et discernuntur, facile est intellectu e dicendi notione simplicis verbi *agere* verbum iterativum vel intensivum *axare* suscepisse significationem nominandi, id est accuratius dicendi. Iam vero audiamus Paullum Diaconum, de axamentis quid dicat, p. 3. *M*: *Axamenta* dicebantur carmina Saliaria quae a Saliis sacerdotibus canebantur in universos homines composita. Nam in deos singulos versus facti a nominibus eorum appellabantur ut *Ianuli*, *Iunonii*, *Minervii*. In his verbis scriptionem homines corruptam esse non fugit editores. Namque O Muellerus non dubitat Festum scripsisse deos, *Grauertus* (*Anal.* I, p. 60) coniecit numina; mihi scribendum videtur pro universos homines: universos omnes (cf. *Apul. Met.* VII, p. 454. *Oud. Cic. N. D.* I, 15) et post haec verba deos ab epitomatore aut ab aliquo librario omissum e sequenti enuntiatione restituendum. Id certe intellegitur carmina Saliorum *axamenta* appellata esse, quod non in unum tantum deum composita erant, sed nomina omnium deorum continebant, ita ut aliquot versus in singula deinceps numina decantati ab his ipsis appellarentur velut *Ianuli* a *Iano*, *Innonii* a *Iunone*, *Minervii* a *Minerva*.

Hinc vero deductum me video ad locos grammaticorum inquirendos ubi de indigitando et indigitamentis locuntur, *Fest. p. 114*: *Indigitanto*, *imprecanto*...*indigitamenta*, *incantamenta* vel *iudicia*, *Serv. Verg. Aen.* XII, 794: *Alii patrios deos indigetes dici debere tradunt, alii ab invocatione indigetes dictos volunt, quod indigeto est precor et invoco. Serv. Verg. Georg.* I, 21: nomina haec numinum

in indigamentis inveniuntur, i. e. libris pontificalibus, qui et nomina deorum et rationes nominum continent, quae etiam Varro dicit. *Macr. Sat. I, 17*: Namque virgines Vestales indigetant: Apollo Medice, Apollo Paeon. *Macr. I, 12*: Auctor est Cornelius Labeo huic Maiæ aedem Kalendis Maiis dedicatam sub nomine Bonae deae —, hanc eandem Bonam deam Faunamque et Opem et Fatuam pontificum libris indigetari. *Gell. XIII, 22, 1*: Comprecationes deum immortalium, quae ritu Romano fiunt, expositae sunt in libris sacerdotum populi Romani et in plerisque antiquis orationibus. In iis scriptum est: Luam Saturni, Salaciam Neptuni, Horam Quirini, Iurites Quirini, Maiam Volcani, Heriem Iunonis, Molam Martis, Nerienemque Martis. *Macr. I, 9*: In sacris quoque invocamus Ianum geminum, Ianum patrem, Ianum Iunonium, Ianum Consivium, Ianum Quirinum, Iannum Patulcium et Clusivium.

Comparatis his locis inter se intellegitur, verbo indigitare auctoribus grammaticis antiquis sensum precandi, seu imprecandi seu invocandi subesse et indigitamenta esse invocationes seu incantamenta, quae nomina deorum et rationes nominum contineant. Qua de re recte animadvertit Ambroschius (*Religionsb. d. Römer, p. 35*) vocativos Apollo medice, Apollo Paeon Macrobbi loco post verbum indigetant positos certissimum esse argumentum, invocandi notionem propriam verbo indigitare subesse. Quamobrem indigitare a verbo nostro agere (dicere) derivandum esse sic statuo. Ut a verbo egere compositum indigere vocali *u* antiquae praepositionis indu elisa, sic ab agere prodit indigere, i. e. invocare, ab hoc deinde adiectivum verbale passivae significationis id-ig-i-tus, i. e. invocatus formatum videtur. Ut autem in vetustiore lingua Latina participia damnatus, sanatus, mansuetus vocali *o* extrema stirpis recisa, qua declinationis classis indicatur, mutilata sunt in damnas, sanas, mansues, sic indigetatus abiit in indiges, unde plurales nominativi orti sunt damnates, sanates, mansuetes, indigetes. A stirpe indigeto- vel indiget- deinde novum verbum deductum est indigetare sive indigitare, ab hoc nomen indigitamentum. Eadem enim ratione qua ab obsoleto verbo indigere, i. e. invocare, ortum est indigitare magnum numerum verborum in lingua Latina prodisse constat. Sic ut paucis utar exemplis, a simplicibus verbis agere, latere, crepare, cubare, domare, sonare, clamare, imperare, rogare, volare primum formatae sunt stirpes adiectivorum verbalium agito-, latito-, crepito-, cubito-, domito-, sonito-, clamito-, imperito-, rogito-, volito-, ab his vocali *a* adfixa ad stirpes verba agitare, latitare, crepitare, cubitare, domitare, sonitare, clamitare, imperitare.

Ceterum formae indigetes indigetare antiquo more per *e* scribantur ut mereto (*Inscr. R. Neap. Momms. 5567. tit. Scipion. Barb. f. Epigr. Soran. Ritschl. Monum. epigr. tria*) mereta (*tab. Aletr. Ritschl. l. c.*) Aecetiai (*Ritschl. fctil. litt. Latin. antiq. p. 28*) Condetius (*Or. 1433*) apparetoris (*Annal. d. Instit. 1838. p. 202*) habetabatur (*l. Iul. mun.*) sineto (*l. c.*) intercedeto (*l. c.*)

Inter verba Latina, de quibus, egimus a stirpe ah-, ag- deducenda adagium, nego, axare, axamenta, indiges, indigetare, indigitamenta proxime accedit adagium ad similitudinem Umbrici verbi at-ah-us, quod servavit aspiratam *h* radices ut Latine veho, vehiculum, vehemens, Umbrice Vehiies, Vehieir, Vehier (*AK. Umbr. Sprd. II, p. 422*) et vocalem *a* integram habet, id quod supra de composito Volsco ar-patitu monuimus. Praepositio autem at verbi compositi at-ah-us ab ati (trans) linguae Sanscritae deducenda (*AK. Umbr. Sprd. I, p. 153*) non est mirum quod *t* consonantem servavit. Etenim in vetustiore lingua Umbrica Volscae maxime propinqua mediam *d* omnino nec scriptam nec pronuntiatam esse constat, atque etiam apud recentiores Umbros rarissime *d* media inter duas vocales exhibita reperitur (*AK. Umbr. Sprd. I, p. 83*). Ne in Latinis quidem litteris illud *t* genuinum praepositionis at plane obsoletum est, quoniam et inscriptiones et optimi libri manu scripti ut Mediceus Vergilianus formam at servaverunt (*Inscr. R. Neap. Momms. 6058 cf. Wagner, Orthogr. Vergil.*). Quodsi Latinum verbum a-ire est dicere, ad-ag-ium proprie ad-dictum, Volsce at-ah-ust idem valet atque ad-dixerit, ad-firmaverit et contrarium est Latino negare. Ab hoc verbo igitur pendet accusativus bim nostri tituli, unde sequitur verba: se bim atahus significare: si bovem addixerit seu voverit.

Etiam in sacris Umbrorum eiusdem stirpis verbum ut Volscum atahus vovendi sensum comprehendere, conlatis hisce tabularum Iguvinarum formulis demonstrari poterit:

Tab. Ig. IIb, 1:	sim,	kaprum	upetu,	i. e.	suem,	caprum	-ito.
IIb, 8:	si	.....	upetu,		suem		-ito.
IIb, 11:		kapru	.. upetu		e	caprum	-ito.
III, 22:	sakre	....	upetu		sacrem		-ito.
III, 26:		uvem	.. upetu			ovem	-ito.
Va, 6:	sakreu	....	upetu		sacria		-ito.
III, 10:	sakre	uvem	.. upetuta		sacrem	ovem	-itote.

Ad has igitur formulas cognoscendas recte interpretes (*AK. Umbr. Sprd. II, p. 318*) animadverterunt, actionem, quae significetur imperativo upetu, praecedere caerimoniis ritibusque ipsius sacrificii, unde conicere liceat, vovendi notionem verbo illi subesse. Tamen ne upetu Latino obitu respondere dicam, id me maxime movet, quod non video, qui fieri possit, ut obire hostiam significet vovere hostiam. Alias igitur illius verbi origines indagandas duxi. Qua in re maxime usu venit, quod constat gutturales *k* et *h* inter duas vocales positas apud Umbros sequente *i* vocali vel semivocali dissolutas esse in imperativis ar-ve-itu, ku-ve-itu, de-itu, fe-itu, *h*ortis ex ar-veh-itu, ku-veh-itu, dik-itu, fak-itu, in coniunctivo fe-ia pro faç-ia, in adiectivo pe-iu-, quod Latino piceo- respondere demonstratum est (*AK. Umbr. Sprd. I, p. 74*). Quod quidem eadem ratione factum esse apparet ut in Oscis vocibus ma-is, ma-imas, i. e. magis, maximae, in Umbrica me-stru, i. e. magistro, in Latinis ma-ior, Ma-ia, Ma-ius a stirpe mah- seu mag-ortis nec non in verbis Latinis a-io, me-io ex ag-io, mig-io excisa gutturali immutatis. Quodsi pro imperativo fe-itu e fak-itu orto saepius

scriptum invenimus fe-tu in tabulis Iguvinis (AK. *Umr. Sprd.* II, p. 406) et pro ve-itu e veh-itu correpto legimus ve-tu in hac formula:

tab. Ig. Ib, 29: vesklu vetu atru alfu.

vaskula vehito atra alba.

(cf. tab. Ig. Ib, 37. AK. *Umr. Sprd.* II, p. 285), non est dubium, quin imperativi formae up-e-tu, up-e-tuta coalescere potuerint e plenioribus genuinisque up-ah-itu, up-ah-itura. Itaque hos imperativos eiusdem stirpis ah- existimo, unde Volsce at-ah-us, Latine aio, adagium, nego, axamenta, indigetes, indigitamenta prodiisse demonstratum est. Eadem nempe ratione coniunctae sunt formae Umbricae fetu et fakust ut Umbrica up-etu et Volscata-ahus, nisi quod praepositio in his diversa est. Praepositio vero up- Umbrici verbi eandem habet vim, quam in Latinorum compositorum ob-sequi, ob-fero, ob-edio, ob-tempero praepositione ob- inesse animadvertimus, ut significet eam actionem, quae verbo simplici indicatur, in commodum seu favorem alicuius fieri. Ut igitur Latine dicebatur sacrum offerre deo, sic Umbrice sacre upetu, atque ut illud idem valebat ac sacrum facere, ita hoc nihil aliud ac sacrum vovito seu dedicato. Nec mirum, si Latine afferre alicui aliquid saepe re idem valet atque offerre alicui aliquid, Umbros stirpe compositi up-ah-, Volscos stirpe compositi at-ah- sensum vovendi vel dedicandi expressisse. Comparato vero Umbrico imperativo fetu cum infinitivo façiu-, facile mihi persuaserim etiam imperativo upetu infinitivum upahiu- vel upaiu- respondisse, ita ut in praesenti tempore stirps ah- vocali i adfixa amplificata sit; item conlatis Umbricis formis fakust et façiu e Volscata forma futuri secundi atahus coniecerim atahiom vel ataiom sonuisse infinitivum Volsci verbi, addita ad stirpem ah- vocali i ut in Latino aire. Quamquam fatendum est fieri potuisse, ut formae infinitivorum atahom, upahu apud Volscos et Umbros in usu fuerint. Ab his vero verbis imperativos aitu, aituta secernendos et a stirpe verbi agere quod significat facere repetendos, his formulis tabularum Iguvinarum conlatis perspicitur:

tab. Ig. VIIa 40. 45: capif sacra aitu.

capides sacras agito.

VIb. 18: capif purdita dupla aito, sacra dupla aitu.  
capides porrectas duplas agito, sacras duplas agito.

Ib. 37: kapi sakra aitu, vesklu vetu.  
capides sacras agito, vascula vehito.

Ib. 29: kapi sakra aitu, vesklu vetu atru, alfu.  
capides sacras agito, vascula vehito atra, alba.

III, 13, 14: klettra fertuta, aituta.

-am fertote, agitote.

(AK. *Umr. Sprd.* II, 207, 368) Cum in his formulis ab imperativis aitu aituta pendeat nomen capif, quod vas sacrum significet, et klettra, quo et ipso sacra qualiscumque supellex indicetur, nequaquam potest sensus imperativorum illorum esse dicito, dicitote. Quin etiam

comparatis verbis kapi-aitu, vesklu vetu, i. e. capides agito, vascula vehito et fertuta, aituta, i. e. fertote, agitote, in priore formula imperativum aitu ut synonymum sequentis vetu, in altera aituta ut praecedentis fertuta synonymum exhibitum esse apparet, sicut in lingua Latina sensu affines sunt verba agere, vehere, ferre.

Ergo in rebus sacris complorium Italiae populorum verba quaedam a stirpe ah- derivata locum tenuisse propriamque suam significationem servasse videmus, apud Latinos axamenta et indigitamenta, apud Umbros upetu, upetuta, i. e. vovito, vovitote, apud Volscos atahus, i. e. voverit, sicut compositum eiusdem stirpis svaha in sacrificiis Indorum benedicendi sensum habuisse docuit vir doctissimus A. F. Pottius (*Elym. Forsch.* I, 281).

Iam igitur quaerendum est, quid significet alter accusativus esaristrom, qui ab eodem verbo atahus pendeat. Quod quo melius fiat, primum adhibendae sunt Umbrorum quaedam formulae in tabulis Iguvinis scriptae. Sunt vero hae:

tab. Ig. III, 1: esunu fuia, i. e. sacrificium fiat.

III, 14: esunu futu, i. e. sacrificium fito.

VIb 47: esunu feito, i. e. sacrificium facito.

Va 6: ri esune kuraia, prehabia.

rei sacrae curet, praebat.

(AK. *Umr. Sprd.* II, p. 42. 235 f. 237. 315 f. 366. 369). Equibus apparet es-unu nomen esse adiectivum, quod etiam substantivi vim sibi vindicare possit, ut Latine divinum facere dicitur pro rem divinam facere, idque eisdem syllabis -uno adfixis a radice es- derivatum esse ut nomen Volsci nomen Ves-une a stirpe ves- quae inest in nomine Ves-tae. Eiusdem radices prolem Volscum esaristrom arbitror comparatis praesertim his Suetonii verbis, Oct. 97: futurumque ut inter deos referretur, quod aesar, id est reliqua pars de Caesaris nomine Etrusca lingua deus vocaretur. Quid? Nonne putabimus Etruscum vocabulum aes-ar, quod deum significet, et Umbricum es-unu, quod divini sensum comprehendat, ab eadem stirpe aes- prodire. Cum his qui comparaverit Aes-er-niam Samnitium oppidum, Aesaris fluminis Bruttiorum nomen, facere non poterit, quin concedat etiam in Oscorum lingua vocem aes-ar exstitisse. Neque alienum videtur ab eadem stirpe nomen Aes-is Umbrorum fluminis. Atque etiam in lingua Sabinorum eiusdem stirpis vocabulum fuisse conspicitur e verbis tabulae aeneae Rapinensis, Momms. *Unt. Dial. tab.* XIV, p. 336: aisos pacris totai Maroucai lixs, quae significare sacrificii paciferi civitati Marruvicae leges (vel lex), certis argumentis mox alio loco me demonstraturum esse spero. Est autem genetivi aisos stirps aisu- ut apud Umbros genetivus trifor (pro trifos) prodiit a stirpe trifu-, i. e. tribu-. Et quoniam in Umbrorum lingua diphthongus ai in e coalescere solebat, factum est, ut Sabinorum stirps aisu- Umbrice esu- sonaret. Ab hac vero stirpe esu formatum est nomen adiectivum es-unu in tabulis Iguvinis scriptum. Atque haec quidem verba Italica ais-os et esu-nu derivanda videntur a radice is-, quae lingua Sanscrita optare vel cupere significat. Ut enim ab eiusdem linguae radice us- (urere) aurora, Auseli, Aurelii, Auster, aurum prodierunt vocali stirpis u ampli-



ficata atque intenta pleniore vocali a praefixa, sic a radice iś- Sabinum aisū ortum, ita ut eadem vocali a addita radicis vocalis augetur atque efferetur (id quod Indorum Grammatici, Vṛiddhi vocare solent). Ut igitur a radice prač-, quae veterum Indorum lingua interrogare significat, Latine preces et precari prodierunt, sic optandi et cupiendi notio, quae subest radici iś-, in rebus sacris Sabinorum et Umbrorum ita servata est, ut aisū- et esū- proprie optatum a deis, hoc est preces seu comprecationes deorum indicet, inde in ampliorem sacrificii sensum abierit. Sicut vero ab Umbrico esū nomen adiectivum es-unu derivatum est rem qualemcumque significans quae ad sacra pertinet, sic apud Volscos a stirpe es- adiectivum es-ar-istrom prodiisse videtur. Quod quidem ita factum esse crediderim, ut apud Volscos primum nomen es-ar oriretur, quod et Etruscorum lingua aes-ar perhibetur et in Samnitium Aes-er-nia inest. A nomine es-ar deinde es-ar-istrom ita formatum existimo ut a stirpibus sin<sup>2</sup>-, mag<sup>2</sup>-, min<sup>2</sup>- Latine sin-istro-, mag-istro-, min-istro-, Oscorum lingua min-stro (tab. Bant. 12, 27). Quae quidem vocum formae duplicem comparativi notam prae se ferunt, alteram -is, quippe quae e Sanscritica -ījāns, -ījās, Latina -ios, -ior, -ius contracta etiam in adverbis satis, magis, potis, nimis, ultis, cis appareat (*Zeitschr. f. vergl. Sprachf.* III, 277f.), alteram -tro, quam nominibus Volscis Veles-trom et Ecce-tra subesse supra demonstratum est. Quodsi esar apud Volscos aut deum precibus invocatum significat, sicut apud Romanos deus indiges appellabatur, quod vocabatur, aut comprecationem dei seu sacrificium, facile accidit, ut esaristrom vocaretur res qualiscumque ad deum aut ad sacrum pertinens. Quae qualis fuerit, eo perspicitur, quod ab eodem verbo atahus, i. e. voverit et esaristrom pendet et bim, unde sequitur esaristrom eandem fere seu similem rem deis devotam comprehendere ac bovem. Itaque non dubito, quin esaristrom significet sacram hostiam seu victimam.

Apud Festum legimus p. 371. Victimam Aelius Stilo ait esse vitulum ob eius vigorem apud Cornelium Frontonem de differ. fin. victima maior est, hostia minor; unde apparet vocabulum vic-tima-m a stirpe vig-, quae inest in vig-or, vig-ere, derivatum esse adfixa superlativi nota, quam exhibent op-timu-s, ci-timu-s, in-timu-s, ex-timu-s, pos-tumu-s, ul-timu-s, dex-timus, sinis-timu-s, sollis-timu-s (*Zeitschr. f. vergl. Sprachf.* V, 246). Vic-tima igitur significat hostiam validissimam seu optimam. Praeterea haec quoque Festi verba conferenda sunt, p. 318: Sacrima est, ut . . . et Cloatius dicunt, mustum inditum in amphoram Meditrinalibus sacrificii causa pro vineis vasisque et vino, quae quasi sacra ea re fiunt: quod Libero fit, ut praemetium, quod Cereri. Quo loco quae legitur vox sacrima formata est a stirpe sacro-adfixa syllaba -mo, qua in Latinis nominibus pri-mu-s, bru-ma, sum-mu-s, in Osco pos-mo-m (*tab. Bant.* 16) in Umbrico pru-mu-m, pro-mo-m superlativus indicatur (*AK. Umbr. Sprd.* I, 130. *Zeitschr. f. vergl. Sprf.* V, 243). Itaque sacrima proprie significat sacerrima seu valde sacra, sed de musto Libero oblato intellegitur. Ut igitur vic-tima et sacr-ima proprie sunt adiectiva ad res sacras pertinentia, quorum notio aucta et intenta est adfixis ad stirpem

syllabis, quae comparationis gradum indicant, sic Volscum esar-is-tro-m duabus comparativi notis -is et -tro ad stirpem es-ar- subiunctis proprie est magis divinum seu magis sacrum et de hostia maiore seu victima Volscorum numini offerenda intellegendum videtur. Quae enim ratione apud Romanos bos deis oblata victima appellabatur, eadem apud Volscos bim in tabula Veliterna esaristrom dici apparet; et Veliterni Decluno deo hostia maiore seu victima sacra facere solebant ut Iguvini Iovi Grabovio, Marti Grabovio, Vofiono Grabovio ante portas oppidi sui tribus bubus oblati. Restat denique ut extremam tituli nostri enuntiationem conditionalem explicemus.

SE PIS TOTIKV COVEHRIV SEPY. Adiectivum totiku idem atque Oscum totíks, toutico, touticom, Umbricum totko-, todco- formatam esse a nomine substantivo Oscorum tauta- Sabinorum tauta-, Umbrorum tuta-, tota-, idque ipsum prodixisse a radice tov-, cui crescendi notio subsit, ab aliis accurate demonstratum videtur (cf. G. Curtius, Zeitschr. f. Alterth. 1847, p. 422. AK. Umbr. Sprd. II, p. 48 f. 420 f.). Quodsi tauta significat civitatem seu populum urbis, Mommsenius totiku recte verit publico.

Quod sequitur vocabulum *covehriu* Mommsenius cum aliis idem esse vult ac *Latium curia* quod cum *Pottio* e *con-viria* contractum esse censet. At enim vereor, ne haec tria verba *covehriu*, *vir*, *curia* omnino sint diversae originis. Namque primum ne *curia* a *con-viria* deriuetur, ob stare mihi videtur forma vocis *Cusianes* teste Florentino Varronis codice in carminibus *Saliaribus* scripta, ubi *Varro* exempla profert et vetustissimis litterarum monumentis Romanorum, quibus demonstret antiquitus in multis verbis *s* pro *r* dictum esse (*L. L. VII, 26. M.*). Ex hac vero descriptione *Cusianes* quae aut *Curiones* aut *Curiani* explicari potest, colligitur, ni fallor, antiquiorem formam vocis *curia* fuisse *cusia*, unde sequitur nequaquam e *conviria* contractam esse, quoniam vocabuli *vir* littera *r* genuina sit. Itaque *cusia* ortum videtur e *co-vis-ia*, ut in altera compositi parte insit vox eiusdem stirpis, a qua prodiit nomen *Ves-tae* deae, quod dudum constat a radice *vas-* oriundum, quae in lingua Sanscrita habitare seu commorari significat. *Co-vis-ia* autem eiecta *i* vocali coadit in *cusia* ut *providens* in *prudens*, *decu-viria*, *centu-viria* in *decuria*, *centuria*.

Curia igitur, si modo recte a curia pro co-visia repetita esse vox, Latine idem valet ac Graece *συνοικία*, quam quidem significationem ad rem aptissimam esse facile concedet, quicumque origines veterum curiarum, qualis fuerint apud Romanos, accurate perpenderit. Praeterea hunc habeo scrupulum, cur Volscum compositum *covehriu* a stirpe viro- deducendum esse mihi persuadere non possim. Etenim ut omittam, quod nullo certo exemplo probari potest Volscos littera *h* in scribendo usos esse, ut longam syllabam indicarent, primum in Umbrorum monumentis nusquam viro seu veihro, sed semper viro, aut rarius veiro scriptum est. Deinde ut lingua Umbrica Latinae similitudinem secuta decu-viria contractum est in *dekuria* (*tekuria*), sic etiam apud Volscos *covehriu* crederes in *cuhriu* contractum esse, si revera haec vox stirpem viro- contineret. Cuius originem ut demonstrem, non alienum erit mentionem facere vocum cum praepositione *com*, cum compositarum, quibus multitudinis alicuius seu populi seu senatus conventus

Latine et Osce significatur. Primum igitur Latine contio correptum est e conventio, id quod e forma co-ventionid senatusconsulti de Bacchanalibus perspicitur, deinde con-cil-ium continere arbitror stirpem cal- verbi calere obsoleti, unde Kalendae gerundium prodit, eiusdem vocandi significationis ut calare, unde originem traxerunt comitia calata (*Gell. XV, 27*), curia calabra (*Varro L. L. V, 13*) calatio, calator, nomenclator, classis procincta (*Fest. p. 56*), clamare, lamentum. De com-i-tium et con-ven-tus in vulgus constat. Contionem porro civium Pompeianorum lingua Osca memoratam invenimus in titulo, *Momms. Unt. Dial. tab. X, 24*: kom-ben-nieis tanginud, id est conventus scito. Habemus hic genetivum stirpis com-ben-n'-io- assimilatione ortae e kom-ben-t'-io ad stirpem ben- primum syllaba -to, deinde vocis particula -io adfixa. Alio nomine conventum appellatum invenimus in lapide Pompeiano, quem mutilatum Mommsenius sic exhibet, tab. X, 25, p. 183:

... PVRIIS . MA

... VAISSTVR

... MPARAKKIEIS

... NGIN . AAMANAFED,

et suppletis optime verbis quaesitur komparakkieis tanginud vertit: ... Purius Magii (?) fil. quaestor conventus iussu perfecit. Etenim re vera kom-parak-kieis significare conventus hac ratione comprobatur. Nempe stirps verbi kom-parak-k-io-, assimilatione mutata est e kom-parak-t'-io-, primum syllaba -to, quae est participii seu adiectivi verbalis nota, deinde vocis particula -io ad stirpem simplicem parak- adfixa, ut kom-ben-n-io- e kom-ben-t'-io- ortum esse demonstravimus. Haec vero stirps parak- amplificata est e prak-, vocali a quae subsequitur liquidae r, cum praepostere pronuntiaretur, ante r inserta, ut apud Oscos in usu fuisse docent formae potereiþid i. e. in utroque, potorospid, i. e. utrique, poturumpid, i. e. utrorumque, paterei, i. e. patri, sakoro, i. e. sacra, sakarater, i. e. sacratur vel sacrator, sakaraklom, teforum i. e. Umbrice tefrom aliae, quas collegit et interpretatus est Kirchhoffius (*Zeitschr. f. vergl. Sprachf. I, 41*). Stirpem vero nudam et simplicem prak- cognatam censeo radici prak-, quae in lingua Sanscrita interrogare significat, eaque inest in Latinis vocibus proc-us, proc-are, proc-ulare, quibus omnibus sensum poscendi vel vocandi subesse, Verrius Flaccus ex antiquis litterarum monumentis docuit (*Fest. p. 224. 225. 249*) nec non vocabulis prec-es et prec-ari et ab his quae derivantur. Itaque Osce komparakkieis significat contionem convocatam, sicut apud Romanos antiquitus comitia calata i. e. vocata dicebantur.

Quodsi sunt varia apud Latinos et Oscos nomina, quibus contiones vel concilia appellantur, etiam Volscis proprium eiusmodi nomen fuisse non mirum videtur. Itaque in Volco co-veh-riu inesse existimo stirpem Latini veh-ere, Umbrici Veh-ies, Veh-ieir, Veh-ier (*AK Umbr. Sprd. p. 422*) ad stirpem veh- primum syllaba -ro, deinde vocis particula -io subiuncta. Sic enim formata videmus nomina Italica Sac-r-ius, Mac-r-ius, Dec-r-ius, Ag-r-ius

Lit-r-ius, Sit-r-ius, Cap-r-ius, Ap-r-ia, Rub-r-ius, Ruf-r-ius alia, a quibus genere tantum neutro verisimile est co-veh-riu differre. In -io enim exeunt etiam Oscorum vocum stirpes kombenn-io- et komparakk-io- quibus contiones indicari demonstratum est. Quodsi neutrius generis sunt Latine con-cil-io-, com-it-io-, consentaneum est etiam Volscie co-veh-r-io-, Osce kom-ben-n-io-, kom-parak-k-io- eodem fuisse genere. Ceterum ut a verborum radicibus lac-, lib-, ten- (*cf. tav-úw*) adiectivorum stirpes lac-ero-, lib-ero-, ten-ero- passivam susceperunt significationem, sic in Volca lingua adiectivum veh-ero- seu elisa e vocali veh-ro formari poterat, cuius deinde sensus passivus mansit in co-veh-riu. Quem ut accuratius definiamus, rationem habeamus Umbrici compositi ku-veitu i. e. con-vehito, quae quidem in forma eadem ratione consonantem n praepositionis kun, con omissam desideramus ut in Umbrica ku-vertu, in Volca co-vehriu, in Latina senatusconsulti de Bacchanalibus co-ventionid. Quodsi comparaveris Umbricas formulas: mani kuveitu, i. e. manu convehito, prosetetir ficlam arsveitu, i. e. prosectis ficulam advehito (*AK. Umbr. Sprd. II, p. 386. 174*) cum Kirchhoffio imperativum arsveitu apparet interpretandum esse admoveo, adhibito, alteram vero formulam mani kuveitu: manu colligito seu coigito. In hunc igitur sensum cum Umbricum compositum kuveitu expressum sit, facile intellegitur, quomodo Volscum covehriu, si modo ab eadem stirpe veh- prodit, multitudinem collectam seu coactam significare possit.

Adiectivum vero, quod appositum ad nomen substantivum covehriu in tabula nostra videmus, sepu Mommsenius recte comparavit cum Oscorum sipus in his tabulae Bantinae formulis scripto:

v. 5: deivatud sipus comenei perum dolum mallo.

iurato sciens in comitio sine dolo malo.

v. 14: sipus perum dolum mallo.

sciens sine dolo malo.

(*Kirchh. Stadtr. v. Bantia p. 23 f. 44. 48. 51 f. 56*).

Ipsius autem adiectivi Osci sensum Grotefendius (*Goett. Gel. Anz. 1847. 1, p. 536*) cognovit adhibitis vocibus Plautinis et Naevianis sibus, i. e. callidus, acutus, et persibus, i. e. percallidus, peracutus (*Fest. p. 217. 336. M. Varro, L. L. VII, 107. M.*) Itaque tota enuntiatio conditionalis tabulae Veliternae: sepi toticu covehriu sepu vertenda est: siquis publico conventu sciens; ad eam vero supplenda est idem verbum atahus, i. e. voverit, quod est praecedentium enuntiationum conditionalium.

Similes vero formulas ac toticu covehriu sepu etiam in Latinis dedicationum legibus scriptas habemus. Sic in lege collegi Aesculapi et Hygiae, *Orell. 2417*: hoc decretum ordini n (ostro) placuit in conventu pleno. *Orell. 2512*: Plisthenes Leophronis cerycibus et pop(ulo) praesentibus ante porticum xylolychnum Proserpinae *Liv. IV, 20*: Dictator coronam auream ex publica pecunia populi iussu in Capitolio Iovi donum posuit. *Liv. II, 27*: dedicatio iussu populi data. Praecipue autem hic adhibendus est locus iam supra laudatus Suetonii, *Oct. 1*: Gentem Octaviam Velitris praecipuam olim fuisse multa declarant. Nam et vicus celeberrima parte

oppidi iam pridem Octavius vocabatur, et ostendebatur ara Octavio consecrata, qui bello dux finitimo, cum forte Marti rem divinam faceret, nuntiata repente hostis incursione, semicruda exta rapta foco prosequitur, atque ita proelium ingressus victor rediit. Decretum etiam publicum exstabat, quae cavebatur, ut in posterum quoque simili modo exta Marti redderentur, reliquiae ad Octavios referrentur. Ad haec Suetonii verba comparemus textum tituli nostri Veliterni Latinis verbis expressum: Divo Decluno statum. Si quis voverit, quisquis Veliternorum faciat, victimam, si bovem, ad aram vasculis, vino accedito; si quis publico conventu sciente, ferre pium esto. Ec. Se. f. Cosutius, Ma. Ca. f. Tafanius medices statuerunt.

Apud Suetonium igitur Marti, in tabula nostra Divo Decluno sacra facta esse Velitris edocemur, illic ab una gente Veliternorum Octavia, hic a quolibet Veliternorum; neque quamquam fingere potest idem valere apud Suetonium decretum publicum atque in titulo Veliterno publico conventu sciente. Quodsi a summis magistratibus Veliternorum legem sacrificii Divo Decluno e populi scito ferendi statutam invenimus, inde colligitur pro populo Veliternorum a privatis illud offerri, cum Marti pro eodem populo a gente Octavia ex decreto publico sacra fiant.

Alterum praeter aes Veliternum exstat monumentum linguae Volscae tabula aenea Antini reperta, cuius titulum sic reddidit Mommsenius:

PA . VI . PACVIES . MEDIS  
VESVNE DYNOM . DED  
CA . CVMNIOS CETVR.

Cuius prima verba: Pa. Vi. Pacvies medis Mommsenius vertit: Pacvius Vibii filius Pacvius medix. Videmus igitur formam nominis Pacvies cum nominibus tabulae Veliternae Cosuties et Tafanies consentire, et nominativum medis accedere ad similitudinem Osci meddis, de quo iam supra mentionem fecimus. Idem Mommsenius cum Aufrechtio (*Umbr. Sprd.* I, p. 102. not.) Ves-une dativum interpretatur nominativi Ves-una ab eadem radice vas-oriundi, unde Ves-ta prodit. Eundem vero dativum deae eiusdem nominis Vesune scriptum legimus et in quarta tabula Umbrorum Iguvina (*AK. Umbr. Sprd.* I, 365) et in antiquissimo Marsorum titulo haud procul a Milionia reperto (*Momms. Unt. Dial. tab. XV*, p. 345). Porro accusativi forma dunom o habet in syllaba finali ut esaristrom tabulae Veliternae et in antiquissimis monumentis Latina donom (*Ritschl. fctil. litt. Lat. ant.* p. 27. p. 26. *Or.* 1506. 1421. 4309, 5. *Grut.* 52, 11) dono (*Inscr. B. Neap.* 5567. 5483) nec non Osca donom (*Momms. Unt. Dial. tab. VIII*, 7). Contra stirpis syllaba Volsci vocabuli dunom exhibet u vocalem pro Latine et Osco o ut in ablativorum exitu toticu, cohvehriu, sipu.

Scriptioem DED CA in tabula Antinensi repertam in formam verbi dedca- coniungendam et dedicat explicandam esse Mommsenius existimat. A cuius sententia non habeo, quod discedendum putem. Primum enim dedca- non breviam scripturam esse amplioris verbi formae inde

colligitur, quod et cetera vocabula tituli nostri exceptis praenominibus integra scripta sunt, et largum superest spatium in tabula a litteris vacuum. Ne in Veliterno quidem aere ullum reperitur breviate scripturae vestigium praeter initiales praenominum litteras. Tum non desunt exempla et Umbricae et Latinae linguae, quibus comprobatur, consonantem t finalem, notam tertiae personae indicativi numero singulari, abiectam esse. Sic enim verba in aenea statua Tudertana quae leguntur Umbrica runum rere scripta esse pro dunum dede, recte viderunt interpretes monumentorum Umbricorum (*AK. Umbr. Sprd.* II, 392). Quamobrem nequaquam cum Ebekio (*Zeitschr. f. vergl. Sprachf.* VI, 24) ab eorundem virorum doctorum sententia dissentendum ratus sum, qui Umbricam formam habere indicativi esse pro habet existimaverunt (*Umbr. Sprd.* I, p. 140), praesertim cum ne a Latina quidem lingua eiusdem generis formae alienae sint. Sic titulus Pisarenensis, quem inter antiquissima linguae Latinae monumenta habendam esse constat, servavit formam dede- (*Ritschl. fctil. litt. Lat. ant.* p. 27) pro dedit et in lapidibus extremae imperii Romani aetatis leguntur formae vixse (*Fleetwood, Syllog. Inscr. Mon. Christ.* p. 366, 4) pro vixit, fece (*l. c.* p. 455, 4) pro fecit, quiesce (*Steiner, Altkristl. Inscr.* 56) pro quiescit. Itaque nihil est causae, quin linguam Volscam ad similitudinem Umbricae et Latinae consonantem t finalem tertiae personae dedca- abiectam putemus, quippe quae etiam tertiam personam coniunctivi fasias et futuri secundi atahus eadem ratione mutilaverit.

De duobus extremis verbis tituli Antinensis velim me plura habere, quae ad interpretum coniecturas aut confirmandas aut refellendas adferre possim. Primum igitur quod coniecit Mommsenius accusativo pluralis cumniis significari vasa qualicumque sacra, id quidem nescio an confirmari possit adhibito Umbrico verbo kumne in hac tabularum Iguvinarum formula:

Ib, 41: iveka . . tusetu super kumne arfertur.  
iuvencam . . torreto super — mine adfertor.

(*AK. Umbr. Sprd.* I, 295. 296.) ubi interpretes kumne ablativum interpretantur a nominativo kumen ut nomne a nomen. Conspicitur autem e conexu verborum, eum sacerdotem, qui apud Iguvinos arfertur vocatur a sacris adferendis, iuberi illa formula iuvencam torrete supposita suppellectili qualicumque in sacris faciendis usitata. Ab hac vero Umbrici nominis forma kumen addita vocis particula -io et elisa vocali e ut in ablativo Umbrico kumne deducendum videtur Volscum cumn-io-s. Ceterum Umbrice ku-men e kup-men seu kub-men ortum crediderim eadem syllaba ad radicem verbi adfixa atque in nu-men, i. e. no-men, ita ut ku-men ab eadem stirpe prodierit unde in lingua Sanscrita kumbha, i. e. urna, vas aquarium, modius (*Pott. Etym. Forsch.* I, 84), Graece κύμβη, κύμβος, κύπη, κύπελλον, Latine cupa, cumba (*Fest.* p. 50). Quae si est vera verbi Volsci cumnios origo, recte Mommsenium de sensu eius iudicasse putabimus.

De extrema denique tituli nostri voce cetur non abhorret Mommsenius, quin Secchio assentiatur, qui quattuor interpretatus est (*Bullet. del. Inst. arch.* 1846. p. 15), quamvis pro Volscopis, cum quo Oscae et Umbricae eiusdem pronominis formae plane congruunt, ad similitudinem Osci petora, Umbrici petur etiam apud Volscos petur non cetur expectaveris.



Tamen non obliviscendum est ne Latinam quidem linguam plane sibi constare in tenui consonanti *c* seu *qu* aut servanda aut cum labiali *p* permutanda. Reperiuntur enim formae quis-que et quis-p-iam pro quis-pe-iam, *cocus*, *coquo* et *popa*, *popina* ad similitudinem Graeci *πέπ-τω*, *equus* et *Epona* ut Graece *ἵππος*; contra *lupus* gutturalem consonantem in labialem mutavit, ubi Graeca lingua *k* servavit in *λύκος*. Itaque etiam Volscorum pronomine *pis* non refellitur fieri potuisse, ut in eorum lingua numerale *cetur* sonuerit, simillimum Lithavorum *keturi*.

Ad hoc observandum est haud raro in dedicationum formulis vasa forma ac numero distincta reperiri deis dono data. Sic enim legimus apud Livium, V, 25: Pondere ab singulis auri accepto aestimato, ut pecuniae solverentur, crateram auream fieri placuit, quae donum Apollini Delphos portaretur. Orell. 1301: Iunoni Placidiae Conservatrici Augustae Claudia sabbatis bullam d. d.; addidit et scyphum et tripodem Fortunae Aug. Orell. 2473: D. M. Primillae Aestiones; cui et sacris domesticis offerre concesserat, ollas VI minores et liberis eius in avito conditorio indulsit C. Cincius Primigenius et Aelio Septimillo nepoti et Luciano. cf. Orell. 2525: numerum ollarum decem. Quodsi ex his dedicationum formulis edocemur, scyphos, cantharos, ollas sex, ollas decem numinibus oblata esse, non mirum est etiam Vesunae deae a medice Pacvio Antini quatuor vasa sacra dedicata esse.

Quamvis igitur non desint argumenta, quibus sustentari possint, quae priores interpretes de vocibus *cumnios* et *cetur* coniecerunt, tamen non ita de eis dictum volo, tamquam aliter interpretandi omnes vias reclusas esse pro certo habeam, aut omnem scrupulum de eis mihi evulsum esse sentiam, sed ut eis, qui hanc rem retractare voluerint, aptas praebeam ansas, quibus uti possint ad Mommsenii sententiam aut confirmandam aut infirmandam. His enim me praesto esse tota hac scriptioe volui, non eis qui mirum quantum sibi sapere et critici emunctae naris esse videntur, si quaestiones nostra demum aetate susceptas de linguis Italiae sermoni Latino propinquis ac consanguineis ignorantiam fronte et supercilio tegentes tricas et coniecturarum farraginem nunc quoque appellare non desistunt.

Iam vero enucleatis, quantum in me erat, monumentis Volscae linguae ad alterum illud haec disputatio transeat necesse est, ut comparata Volscorum vocalium et consonantium natura et proprietate cum Latinis, Oscanis, Umbricis, Sabinis statuatur, quem locum Volscorum sermo in familia, ut ita dicam, linguarum Italicarum tenuisse videatur. Qua in re cum longe maximi sit momenti quaestio de vocalibus instituenda, ab hac nescio an iure initium fiat. Et quidem in hac ipsa quaestione praeter cetera perscrutandae erunt eae vocales linguae Volscae, quas e diphthongis ortas esse comparatis Romanorum, Oscanorum, Sabinorum diphthongis quibusdam optime intellegitur. Inter quas primum quaerendum videtur de vocali *e* Volscorum e diphthongo *ai* orta. Quamobrem primum ascribam recensum verborum e vetustissimis linguae Latinae monumentis depromptorum, quae per *AI* diphthongi notam scripta invenimus, appositis Oscanis quibusdam vocabulis, quae in antiquioribus huius linguae titulis per litteras *AF* scripta leguntur, quarum alteram *F* constat medium quendam inter *i* et *e* sonum indicasse. Cum his vero conferri poterunt perpauca Sabinorum verba, in quibus eundem diphthongum atque in Latinis inesse apparebit.

Lat. ant.	Osc. ant.	Sabin.
praidad, t. Fur. Momms. U. D. p. 276.	aifineis, Momms. U. D. Gloss.	aisos, tab. Rap. l. c.
aidiles, Or. 1433. J. N. 715.		
aidilis, t. Scip. B. f. t. Scip. B.	aidilis, Cipp. Pomp. 2, 11.	
t. Scip. Hisp. tab. Bantin.		
aire, Or. 3147.	aikdafed, Momms. l. c.	
airid, Momms. U. D. p. 366.	baiteis, l. c.	
Kaili, t. columb. Som. Momms. U. D. p. 32.		
aide, t. Scip. B. f.		
Gnaivod, t. Scip. B.		
Maisio, Or. 4309, 5.		
Aicas., I. N. 5764.		
praifectura, I. N. 4139.		
aiquom, Sc. d. Bacc.		
quairatis, t. Scip. Cn. f. Cn. n.	kvaisstur, l. c.	
quaistores, Or. 3147	kvaist(u)rei, l. c.	
Caicilio, t. v. App. Rh. Mus. VIII, 258.		
Aimilius, Grut. 129, 2.		
Gen. S.	Locat. S.	
fameliai, Ritsch. fict. Lat. p. 26.	aasai, Momms. U. D. Gloss.	
Aecetiai, l. c. p. 17. Momms. U. D. p. 28.	purasiai, l. c.	
Lavernai, Ritsch. l. c. p. 18.	viai, l. c.	
Belonai, l. c.	(e)isai, l. c.	
Menervai, Or. 1421.	mefiai, l. c.	
pulcrat, Or. 4848.		
vitai, I. N. 3833.	Dat. S.	
Dvelonai, Sc. d. Bacc.	Ammai, l. c.	
Feroniai, I. N. 5753.	Genetai, l. c.	
coloniai, I. N. 6149. 2249.	deivai, l. c.	
restinctai, I. N. 2458.	Herukinaí, l. c.	
Appiai, I. N. 3918.	Kerriai, l. c.	
Locat. S.	Patanai, l. c.	
Romai, Cist. Praen. Or. 2497. l. Jul. mun.	Piistiai, l. c.	
Dat. S.	Flusai, l. c.	
Caesiai, I. N. 5825.	cet.	
Dianai, Or. 1456. 1446.		
Clodiai, I. N. 1590.		
Glycerai, l. c.		

Lat. ant.

Dat. S.

Luciai, I. N. 4393.

amantissumai, I. N. 3714.

Ofilliai, I. N. 1956.

Rufai, l. c.

Nom. Pl.

haice, Sc. d. Bacc.

tabelai, l. c.

datai, l. c.

eai, l. Iun. mun.

literaive, l. repet. Egger. Lat. serm.

vet. rell. p. 282.

Osc. ant.

Nom. Pl.

pai, l. c.

Dat. Pl.

F(l)uusasiais, l. c.

Kerrisiais, l. c.

Abl. Pl.

exais-cen, l. c.

Comparatū igitur verborum formis hic perscriptis primum apparet, linguam Latinam antiquiorem in diphthongo *ai* integra servanda congruere cum Sabinorum sermone et ab his vetustiore Oscorum sermonem eo tantum differe paululum, quod levi quadam pronuntiandi immutatione alteram vocalem diphthongi *ai* in *ozum*, qui est medius inter *i* et *e*, abire passus sit. De Romanorum autem diphthongo *ai* hoc loco notatum volo, id quod alio loco demonstrare mihi proposui, iam inde a tempore Senatusconsulti de Baecanalibus, hoc est ab aetate belli contra Antiochum gesti eius sonum ita sensim transiisse in *ae*, ut aliquam diu ambigua fuerit eius pronuntiatio, donec inde a Gracchorum fere temporibus plane *ae* sonuerit, quamvis ~~mauserint~~ vestigia quaedam antiquae *ai* ascriptionis.

Cum linguae Latinae pronuntiatione huius diphthongi, qualis Ciceronis et Augusti tempore erat, consentire recentiore Oscorum linguam, qualem ex aere Bantino haud ita multum post Gracchorum aetatem inscripto (*Momms. U. D. p. 156*) cognoscimus, hisce verborum formis conlatis apparet:

Lat. rec.

Bantiae,

praesente,

praefectus,

quae,

Osc. rec.

Bansae, *Momms. U. D. Gloss.*

praesentid, l. c.

praefucus, l. c.

pae, l. c.

Contra in Volscorum monumentis nullum reperimus vestigium servatae diphthongi *ai* vel *ae* naturae, sed certis quibusdam verborum formis edocemur eam in vocalem *e* coaluisse ut in lingua Umbrica. Quam rationem et antiquior sermo Latinus secutus est, qualis aut in ore rusticorum Latinorum aut apud homines provinciales in finibus Umbrorum, Marsorum, Marrucinatorum vulgo pronuntiabatur, et lingua vulgaris extremae imperii Romani aetatis inde a fine secundi vel ab initio tertii post Christum natum saeculi. Quod quo facilius et uno quodam modo oculorum intuitu cognoscatur, recensum exemplorum hunc in modum dispositum ascribam.

Lat. prov. et rust.

ant.

questores, t. Mars. I. N. 5567. *Momms. U. D. p. 346.*Pestano, num. Paest. *Ritsch. fict. Lat. p. 22.*

Cesula, t. Pisaur. l. c.

Cecilins, Varr. L. L. VII, 96.

Diom. p. 447. P.

pretor, l. c.

edus, Varr. L. L. V, 97.

Mesius, l. c. VII, 96.

Lat. vulg. rec.

prefectus, Or. 972.  
(p. Ch. 238-44.)presente, Or. 988 (p. Ch. 246.) kvestretie, l. c.  
Cesari, Gr. 283,3. kvestur, l. c.  
(p. Ch. 306-377.)prefecto, Gr. 28, 5.  
(p. Ch. 364-383.)

Cecine, l. c.

celo, Or. 1097.

(p. Ch. 323-360.)

esit, I. N. 3902 (p. Ch. 367.)

era, Gr. 1054,4 (548. p. Ch.)

Gr. 1053. 9. (p. Ch. 604.) sve, l. c.

precepit, Or. 1161 (p. Ch. 528.) avepis, l. c.

Gen. S.

Gen. S.  
provincies, *Ritsch. fict. Lat. p. 22.*

Restitutes, I. N. 6093, 12

Benignes, Or. 458, d.

Egnaties, I. N. 7168.

aeternes, Gr. 527, 5.

Minerbes, Or. 3384.

Faustines, Or. 1617.

cet.

Dat. S.

aque, I. N. 6242. (p. Ch. 212) ase, l. c.

tribunicie, Or. 1033. tute, l. c.

(p. Ch. 271.)

Amplie, I. N. 3571.

(p. Ch. 387.)

Afre, l. c.

patrie, I. N. 3902.

(p. Ch. 367.)

nostre, l. c.

mire, I. N. 7152.

(p. Ch. 371.)

Asie, Gr. 28,5 (p. Ch. 364-383.)

cet.

Umbr.

Volsc.

mestru, AK. Umbr. esaristrom,  
*Spr. Gloss.*kvestretie, l. c.  
kvestur, l. c.

prehabia, l. c.

pretra, l. c.

Prestota, l. c.

cet.

se,

sepis,



<i>Lat. prov. et rust. ant.</i>	<i>Lat. vulg. rec.</i>	<i>Umbr.</i>
<i>Dat. S.</i>		
Tifatine, <i>I. N.</i> 6310, 1.	Cecine, <i>l. c.</i> Loliane, <i>l. c.</i> sacre, <i>I. N.</i> 2057. ( <i>p. Ch.</i> 461—482.) bone, <i>I. N.</i> 2061. ( <i>p. Ch.</i> 490.) <i>cel.</i>	
<i>Abl. Plur.</i>	<i>Dat. S.</i>	<i>Abl. Pl.</i>
nuges, <i>t. Amit. I. N.</i> 5882.	condite, <i>I. N.</i> 2603. ( <i>p. Ch.</i> 114.)	sehmenies, <i>l. c.</i> tekuries, <i>l. c.</i> aseçetes, <i>l. c.</i> plenasier, <i>l. c.</i> urnasier, <i>l. c.</i> <i>cel.</i>

Ut igitur diphthongus *ai* in ore Volscorum, Umbrorum, Latinorum hominum vel rusticorum vel provincialium in *e* transiit, sic etiam diphthongum *oi* apud Volscos non retinuisse suam naturam et pronuntiationem, sed in simplices vocales *e* et *i* abiisse, e formis Volscarum vocum *deve*, *Declune*, *vesklis*, *vinu* perspicitur. Quem diphthongum et in lingua Latina antiquissima et in Oscorum dialecto valuisse et in Umbricis ac Sabinis monumentis vestigia quaedam sui reliquisse, ex his exemplis apparet:

<i>Lat. ant.</i>	<i>Osc.</i>	<i>Umbr. ant.</i>	<i>Sab.</i>
oino, <i>t. Scip. Barb. f.</i>			
oina, <i>l. agr. (Thor.)</i>		Koisis, <i>AK. Umbr.</i>	poimunie.
oinvorsei, <i>Sc. d. Bacc.</i>		<i>Sprd. Gloss.</i>	<i>Momms. U. D. t.</i>
ploirume, <i>f. Scip. B. f.</i>			XV, 4.
foideratei, <i>Sc. d. Bacc.</i>			
foidere, <i>l. Iul. mun.</i>			
comoinem, <i>Sc. d. Bacc.</i>	moíniko, <i>Momms. l. c.</i>		
moinicipieis, <i>l. agr. (Thor.)</i>	moínikad, <i>l. c.</i>		
Poinicia, <i>l. agr. (Thor.)</i>	moínikeí, <i>l. c.</i>		
oitile, <i>Sc. d. Tib.</i>	oíttiuf, <i>l. c.</i>		
<i>Or.</i> 3114.			
coiravit, <i>t. Aletr. Mon. ep.</i>			
<i>tr. Ritsch. cf. I. N.</i>			
3561, 3562, 3564. 1119.			
moiro, <i>I. N.</i> 1119.			

<i>Lat. ant.</i>	<i>Osc.</i>	<i>Umbr. ant.</i>	<i>Sab.</i>
coiperit, <i>l. rep. (Serv.)</i>			
loidos, <i>I. N.</i> 3561. 3562.			
<i>cel.</i>			
<i>Dat. Sing.</i>	<i>Dat. Sing.</i>		
populoi, <i>Mar. Victor.</i>	Abellanoí, <i>l. c.</i>		
<i>p.</i> 2463.	Herekloí, <i>l. c.</i>		
Romanoi, <i>a. O.</i>	hortoí, <i>l. c.</i>		
quoi, <i>l. rep. (Serv.) l. agr.</i>	Kerríoi, <i>l. c.</i>		
( <i>Thor.</i> )			
hoi-ce, <i>l. rep. t. Bant. Mar.</i>	Maiioí, <i>l. c.</i>		
<i>Victor. p.</i> 2459.	<i>cel.</i>		
<i>Dat. Plur.</i>	<i>Dat. Plur.</i>		
cnatois, <i>Momms. U. D.</i>	Kerríoi, <i>l. c.</i>		
<i>p.</i> 364.	ligatoís, <i>l. c.</i>		
suois, <i>l. c.</i>	Novlanoís, <i>l. c.</i>		
quois, <i>Cic. d. legg. III, 10.</i>	<i>cel.</i>		
	<i>Abl. Plur.</i>		
	dekmannioís, <i>l. c.</i>		
	zikolois, <i>l. c.</i>		
	nesimois, <i>l. c.</i>		

Hic de Oscis nominum formis animadvertere licet diphthongi *oi* vocalem *i* in lingua antiquiore in sonum illum inter *i* et *e* medium, de quo supra mentionem fecimus, inclinasse, at genuino sono simillimum eum mansisse inde intellegitur, quod in monumentis recentioris aetatis Latina littera *I* exprimitur. Contra in lingua Latina diphthongum *oi* iam antiquissimis temporibus in *oe* aut inclinasse aut transiisse haud obscuris indicatur vestigiis, id quod nonnullis tantum exemplis adhibitis comprobare liceat.

<i>Lat. ant.</i>	<i>Lat. ant.</i>	<i>Lat. ant.</i>
oenus, <i>Cic. d. legg. III, 9.</i>	oesus, <i>Cic. d. legg. III, 10.</i>	<i>Nom. Pl.</i>
oenigenos, <i>Fest. p.</i> 195.	coera-, <i>cf. I. N.</i> 3560. 4221.	pilumnoe, <i>Carm. Sal. Fest.</i>
noenum, <i>Lucil. Varr. ap.</i>	3563. 3565. 3569. 2249.	<i>p.</i> 205.
<i>Non. II, p.</i> 98. <i>G.</i>	4148. 2196. 2513. 322.	poploe, <i>l. c.</i>
ploera, <i>Cic. d. legg. III, 6.</i>	4875. <i>et. Cic. d. legg. III,</i>	fescemnoe, <i>Fest. p.</i> 86.
foedere, <i>l. agr. (Thor.)</i>	7. IV, 10.	<i>Abl. Plur.</i>
moeniundae, <i>I. N.</i> 4627.	moer(um), <i>I. N.</i> 322.	oloes, <i>Fest. p.</i> 19.
Poenicas, <i>Col. restr. rest.</i>	loedos, <i>I. N.</i> 3563.	
oetantur, <i>l. agr. (Thor.)</i>	loebertatem, <i>Fest. p.</i> 121.	
<i>cf. I. N.</i> 6011. <i>Fest. p.</i> 246.	loebesum, <i>l. c.</i>	

Non est huius loci accuratius inquirere, qua ratione et qua aetate diphthongus *oi* linguae Latinae et in *oe* et in *u* abierit. Id tantum modo adhibitis antiquis eius monumentis confirmare volui, etiam in ceteris dialectis Italicis, quamvis nulla inveniantur scriptionis OE pro *OI* exempla, fieri non potuisse, quin diphthongus *oi* per medium quendam sonum *oe* ad *e* descenderet. Quod quidem ita factum esse in lingua Latina antiquiore ut in Umbrorum, Volscorum, Sabinorum sermone conspectu exemplorum in medium prolato facile apparet.

Lat. ant.	Umbr.	Umbr.	Sab.	Volc.
Nom. Plur.	Gen. S.	Dat. S.	Lebasium,	Dat. S.
Modies, <i>I. N.</i> 5758.	Marties, <i>Ak. Umbr.</i>	pople, <i>l. c.</i>	Serv. <i>Verg. G. I, 7.</i>	deve,
Veturies, <i>t. Genuat.</i>	<i>Sprd. I, p. 118.</i>	Martie, <i>l. c.</i>		Declune,
Mentovines, <i>l. c.</i>	katles, <i>l. c.</i>	Tursce, <i>l. c.</i>		
Cavaturines, <i>l. c.</i>	kapres, <i>l. c.</i>	Iuvie, <i>l. c.</i>		
duomvires, <i>Or. 3808.</i>	numer, <i>l. c.</i>	Dat. Pl.		
Atilies, <i>t. Vindob.</i>	tupler, <i>l. c.</i>	Satanes, <i>l. c.</i>		
<i>Rh. Mus. IX, 156.</i>	tripler, <i>l. c.</i>	Atiersier, <i>l. c.</i>		
Saranes, <i>l. c.</i>	popler, <i>l. c.</i>	etre, <i>l. c.</i>		
magistres, <i>l. c.</i>	Tuscer, <i>l. c.</i>	Abl. Pl.		
matrimes, <i>Fest. p. 126.</i>	Martier, <i>l. c.</i>	Treplanes, <i>l. c.</i>		
patrimes, <i>l. c.</i>	katle, <i>l. c.</i>	Vehiies, <i>l. c.</i>		
ploirume, <i>t. Scip. B. f.</i>	agre, <i>l. c.</i>	termnes, <i>l. c.</i>		
		veskles, <i>l. c.</i>		
		seples, <i>l. c.</i>		
		ahesnes, <i>l. c.</i>		
		proseseter, <i>l. c.</i>		
		adrer, <i>l. c.</i>		
		plener, <i>l. c.</i>	<i>cf. AK. Umbr. Sprd. I, p. 117. 119.</i>	

Horum verborum stirpes cum in *o* exirent, haec ipsa vocalis cum sequenti *i*, quae aut casus notam *s* cum verbi stirpe coniungeret, aut per se ipsa nota esset casus, primum in *oi* diphthongum coaluit, deinde per medium sonum *oe* in simplicem vocalem *e* pronuntiando confusa est. Sic Latine magistre-*s* ortum est e magistro-*i-s*, Umbrice katle-*s*, i. e. catuli e katlo-*i-s*, Atiersie-*r*, i. e. Attidiis pro Atiersie-*s* ex Atiersio-*i-s*, plene-*r*, i. e. plenis pro plene-*s* e pleno-*i-s* et dativus singularis pople, i. e. populo e poplo-*i*, sic denique Volsci dativi deve, Declune prodierunt a plenioribus formis devo-*i*, Decluno-*i*. Eadem vero ratione in Sabino nomine Liberi patris Leb-asium *e* vocalem ex *oi* diphthongo contractam esse e Latinis verborum formis quas supra posuimus loeb-esum, loeb-ertatem conlato Graeco nomine *λοιβ-ή* dilucide apparet.

Atque etiam ultra processit depravatio diphthongi *oi*, quoniam docent Volscae voces vinu et vesklis, de quibus supra egimus, vel in *i* vocalem eam pronuntiando constrictam esse, sicut

apud Umbros et Latinos et in stirpibus verborum et in syllabis finalibus, quibus casus significantur, saepissime factum esse conlatis hisce nominum formis planum fit.

Lat. ant. et rec.	Umbr.	Volsc.
vinum,	vinu, <i>AK. Umbr. Sprd. Gloss.</i>	vinu <i>cf. Foivos,</i>
vicus,		<i>Foivos,</i>
fidus, <i>Enn. Varr. L. L. V, 86.</i>		foidus,
Liber,		<i>λοιβή,</i>
plisima, <i>Fest. p. 205.</i>		ploirume,
<i>Gen. S.</i>	<i>Dat. S.</i>	<i>Dat. S.</i>
Saeturni, <i>Ritsch. fct. Lat.</i>	Saçi, <i>AK. Umbr. Sprd. I, p. 117.</i>	<i>cf. populoi,</i>
<i>p. 8.</i>	Tefri, <i>l. c.</i>	Romanoi,
Volcani, <i>l. c. p. 17.</i>	Çerfi, <i>l. c.</i>	quoi,
Keri, <i>l. c.</i>	Trutikni, <i>l. c.</i>	hoi-c,
Pomponi, <i>l. c. p. 16.</i>		
Kaili, <i>Col. Somasc. Momms.</i>		
<i>U. D. p. 32.</i>	<i>Dat. Pl.</i>	
Barbati, <i>t. scip. B. f.</i>	çitir, <i>l. c. AK. Umbr. Sprd. I, p. 119.</i>	
	ançitir, <i>l. c.</i>	<i>cf. cnatois,</i>
	hostatir, <i>l. c.</i>	suois,
	anostatir, <i>l. c.</i>	quois,
<i>Dat. Abl. Pl.</i>	<i>Abl. Pl.</i>	oloes,
prosectis,	prosesetir, <i>l. c.</i>	
privatis,	prinvatir, <i>l. c.</i>	
vasculis,	vesklir, <i>l. c.</i>	vesklis,
atris,	adrir, <i>l. c.</i>	
albis,	alfir, <i>l. c.</i>	

Extra fines terminosque huic libello constitutos egredi viderer, si exemplorum copia adhibita probare vellem, quod ab aliis demonstratum est, et in Latina et in Osca lingua, multo rarius apud Umbros, plenior diphthongum *oi* aut in levior *ei* transiisse aut in simplicem quendam vocalem, qui medium teneret sonum inter *e* et *i* litteris *EI* notatum, quoniam huius scriptionis in Volscorum monumentis, de quibus hoc loco agitur, ne vestigium quidem repertum est.

Si quis autem recognoverit recensum verborum supra scriptorum, eum fugere non poterit earum vocum, quarum stirpes in *o* exeant, casuum formas fuisse antiquissimas in linguis Italicis Genetivi singularis -*o-i-s*, Dativi -*o-i*, Nominativi, Dativi, Ablativi plurulis -*o-i-s*, easque formas diphthongo *oi* in *oe*, *e*, *ei*, *i* adtenuata et consonanti *s* haud raro aut abiecta aut in *r* debilitata varie mutatas et mutilatas esse.

Quodsi hucusque demonstratum est in monumentis linguae Volscae diphthongos *ai* et *oi* nusquam integras servatas esse sed ubique coaluisse in simplices vocales *e* et *i*, etiam diphthongi *ou* loco scriptam invenimus simplicem vocalem *o* in adiectivo nomine toticu, cuius de origine iam

supra mentionem fecimus. Quae res cum et ipsa aliquid lucis afferre videatur ad illustrandam rationem et necessitudinem, qua cum ceteris Italiae linguis inter se cognatis Volscorum sermo coniunctus fuerit, primum exempla quaedam servatae diphthongi *ou* e monumentis Latinis, Oscanis, Sabinis deprompta in medium proferam. Sunt vero haec:

Lat. ant.	Osc.	Sab.
Fourio, <i>t. Fur. Bull. Arch. Rom.</i> 1847, p. 166. Momms. <i>U. D.</i> p. 276.	Jovkioi, Momms. <i>U. D. Gloss.</i>	
pouublicom, <i>I. N.</i> 715. 716.		
Loucanam, <i>t. Scip. B.</i>	Lovkanateis, <i>l. c.</i>	
Loucina, <i>I. N.</i> 6762.	Loukanom, <i>l. c.</i>	
Loucetio's, <i>Mar. Vict.</i> p. 2459.	Lovkl. <i>l. c.</i>	
loumen, <i>l. c.</i>	lovfreis, <i>l. c.</i>	
abdoucit, <i>t. Scip. B.</i>	loufi(rud), <i>l. c.</i>	
indoucere, <i>Sc. d. Tib. Or.</i> 3114.	touto, <i>l. c.</i>	
cf. <i>Mil. Pop. Ritsch.</i> p. 4.	toutad, <i>l. c.</i>	
plouruma, <i>I. N.</i> 5882.	tovtiks, <i>l. c.</i>	
plous, <i>Sc. d. Bacc.</i>	toutico, <i>l. c.</i>	
iou, <i>l. agr. (Thor.) l. repet.</i>	touticom, <i>l. c.</i>	
( <i>Serv.</i> ) <i>l. Termes.</i> cf. <i>I. N.</i> 4239.		toutai, <i>t. Rap. Momms.</i>
ioubeatis, <i>Sc. d. Bacc.</i> cf. <i>t.</i>		<i>U. D. t. XIV.</i>
Aletrin. <i>Ritsch. Or.</i> 3592. cf. <i>t.</i>		Maroucai, <i>l. c.</i>
Genuat. <i>l. rep. (Serv.)</i>		
ioudicio, <i>l. repet. l. rep. (Serv.)</i>		
ioudicatio, <i>l. rep. (Serv.)</i>		
coniorase, <i>Sc. d. Bacc.</i>		
iouranto, <i>t. Bant. l. repet. cf. l. rep. (Serv.)</i>		
iniurias, <i>t. Genuat.</i>		
nountios, <i>Mar. Vict. l. c.</i>		
noundinum, <i>Sc. d. Bacc.</i>		
Nounas, <i>I. N.</i> 3095 ( <i>p. Ch.</i> 5.)		
Nouceriam, <i>Mil. Pop. I. N.</i> 6276.	Novlanos, <i>l. c.</i>	
<i>Ritsch. Mon. ep. tr.</i>	Novlanum, <i>l. c.</i>	
poloucta, <i>I. N.</i> 4495.	Novlanois, <i>l. c.</i>	
couratoque, <i>l. rep. (Serv.)</i>	Novlanam, <i>l. c.</i>	
Toutia, <i>Or.</i> 1501.		
Oufentina, <i>Or.</i> 1497. <i>Fest.</i>		
p. 194. Momms. <i>U. D.</i> p. 218.		

Pro diphthongo OV harum vocum Latinarum iam in antiquissimis titulis simplicem vocalem

V scriptam invenimus, velut in titulo Pisaurensi Iunone (*Ritsch. fctil. litt. Lat.* p. 27) pro Iovi-none, Iou-none, Luciom (*t. Scip. Barb. f.*) Lucius (*t. Scip. Barb.*), et hanc scriptionem per simplicem litteram V a temporibus belli Marsici vulgari usu adoptatam, antiquiore per OV oblitterata, quamvis restarent vestigia quaedam scriptionis obsoletae in nummis et monumentis publicis, accurata et subtili quaestione, ut assolet, demonstravit Ritschelius (*Monum. epigr. tria, de mil. Popil. p. 4 sq.*). Simili ratione in Umbrorum lingua ou diphthongum in vocalem u contractam esse demonstraverunt monumentorum Umbricorum interpretes (*AK. Umbr. Sprd.* I, 56). His igitur omissis vocabula quaedam linguarum Italicarum hoc loco conferenda videntur, in quibus eadem ratione ut in Volco toticu diphthongus ou coaluit in simplicem vocalem o.

Lat.	Umbr.	Sab.	Volsc.
poplicod, <i>Sc. d. Bacc.</i>	comohota, <i>AK. Umbr. Sprd.</i>		
poplice, <i>t. Bant.</i>	I, p. 64 sq.		
poplici, <i>t. Genuat.</i>	tota, <i>l. c.</i>	totai, <i>t. Rap. Momms.</i>	toticu.
poplico, <i>Mil. Pop. l. c.</i>		<i>U. D. t. XIV.</i>	
<i>t. Gen. l. rep. l. rep.</i>			
( <i>Serv.</i> ) <i>l. agr. (Thor.)</i>			
nontiatia, <i>Sc. d. Tib.</i>			
denontiar, <i>t. Bant.</i>			
pronontiato, <i>l. rep. (Serv.)</i>			
nondinum, <i>t. Bant.</i>	noniar, <i>l. c.</i>		
Folvius, <i>I. N.</i> 1094.			

Ad Latina verba hic perscripta conferendae sunt pleniores eorum formae pouublicom (*I. N.* 715. 716), nountios (*Mar. Vict.* p. 2459), noundinum (*Sc. d. Bacc.*), Foulvius (*Ritsch. Mon. ep. tr. p. 34*), Umbricum tota, Sabinum totai, Volscum toticu a stirpis forma touta- prodiisse comparatis Oscanorum vocabulis ab eadem ortis apparet, de quibus supra egimus.

Diphthongi au cum nec ipsius nec vicariae vocalis in quam abierit vestigia usquam in monumentis Volscis reperiantur, in universum hic monuisse sufficiat, et Umbrorum et Latinorum lingua eam saepissime in o et u coaluisse (*AK. Umbr. Sprd.* I, 56. II, 403), unde vix dubitare possumus, etiam apud Volscos eandem diphthongum non magis integram servatam esse quam ai, oi, ou.

Hanc igitur habemus pronuntiationis scalam, ut ita dicam, per quam diphthongi linguarum Italicarum adtenuatae sensim et coalescentes in ore hominum descendant in sonum simplicium vocalium.

AI.					
ai,	ai,	ae,	e,	ei,	i,
Lat.		Lat.	Lat.	Lat.	Lat.
Osc.	Osc.	Osc.			
Sab.					
Umbr.			Umbr.		
			Volsc.		

		OI.					
oi,	oi,	oe,	e,	ei,	i,	u,	
Lat.		Lat.	Lat.	Lat.	Lat.	Lat.	
Osc.	Osc.			Osc.			
Sab.			Sab.				
Umbr.			Umbr.	Umbr.	Umbr.	Umbr.	
			Volsc.		Volsc.		
			AV.				
an,			o,			u,	
Lat.			Lat.			Lat.	
Osc.							
Sab.							
			Umbr.			Umbr.	
			OV.				
on,			o,			u,	
Lat.			Lat.			Lat.	
Osc.							
Sab.			Sab.				
			Umbr.			Umbr.	
			Volsc.				

Itaque hac argumentatione demonstratum videtur, linguam Latinam antiquiorem, Oscanum sermonem, Sabinorum dialectum diphthongis suum plerumque sonum suamque naturam integram servasse, contra in lingua Umbrorum et Volscorum diphthongos fere ubique in simplices vocales coaluisse, medium quendam in scala illa, quam in conspectu posuimus, tenere linguam Latinam eius aetatis, qua maxime litteris floruerit. Ab hac vero discedens lingua vulgaris hominum rusticorum et provincialium cum antiquis temporibus tum extrema imperii Romani aetate in eandem delapsa est diphthongos contrahendi collinendique rationem, cui Umbri et Volsci omnino indulgebant. Quam quidem rationem inde manasse in linguas ab ea ortas, quas Romanas vocare solemus, eos non fugiet qui F. Diezii praeclarissimum de earum originibus librum perlustraverint.

Iam vero quoniam de diphthongis quaestio absoluta videtur, agendum est de simplicibus linguae Volscae vocalibus demonstrandumque, qua ratione pinguiore et pleniores vocales in leviores adtenuentur.

Et primum quidem de vocalibus *u* et *o* e pleniore et clariore *a* ortis quaerendum erit. Reperiuntur igitur formae verborum quaedam in linguis Italicis, quarum vocalis *ū* in syllaba finali prodiit e genuino *a*, quod lingua Sanscrita servavit. Sunt videlicet et imperativi in syllabam -*tu* exeuntes ex Indorum -*tāt* derivandam et ablativi in vocalem *u* desinentes e syllaba finali -*āt* abiecta *t* consonanti ortam, qua in lingua Sanscrita ablativus significatur (AK. Umbr. Sprd. I, 141). Ascribam igitur comparandi causa hasce imperativorum formas:

Osc.	Lat. rec.	Umbr.	Volsc.
estud,	esto,		estu,
actud,	agito,		arpatitu.
likitud,	liceto,		
factud,	facito,	fetu,	
	dicito,	deitu,	
	ito,	etu,	
	inito,	enetu,	
	ferto,	fertu,	
	commolito,	comoltu,	
	sistito,	sistu,	
	sumito,	sumtu,	
	ostendito,	ustentu,	
	advehito,	arveitu,	
	convehito,	kuveitu,	
	convertito,	covertu,	
	revisito,	revestu,	
	piato,	pihatu,	
	stipulato,	stiplatu,	
	narrato,	naratu,	
	orato,	osatu,	
	prosecato,	prusekatu,	
	habeto,	habetu,	
	canito,	kanetu,	
	teneto,	tenitu,	

(AK. Umbr. Sprd. I, p. 142. Momms. Unt. Dial. Gloss.)

Ex his apparet linguam Oscanam servare formam imperativi Sanscriticae similiorem in eo, quod finalem consonantem *t* non abiecerit, sed tantum in *d* emollierit, contra in forma Latina -*to u*† in Graeca -*τω* illam quidem consonantem obmutuisse, at mansisse vocalem *ō* similiorem genuinae *a* quam Oscanum *u*; in dialectis denique Umbrorum et Volscorum et consonantem finalem extinctam esse, et vocalem quae ei praecedat ubique in obscurum sonum *u* abiisse. Simile animadvertere licet conlatis hisce ablativorum formis:

Lat. ant.	Lat. ant.	Osc.
oquoltod, Sc. d. Bacc.	mereto, I. N. 5567.	amnod, Momms. U. D. Gloss.
poplicod, l. c.	agro, Sc. d. Bacc.	Bovaianod, l. c.
preivatod, l. c.	sovo, Or. 4848.	eisod, l. c.
meritod, Ritsch. fct. Lat.	lepidod, l. c.	sakaraklod, l. c.
p. 27.	commodo, l. c.	tanginod, l. c.

<i>Lat. ant.</i>	<i>Lat. ant.</i>	<i>Osc.</i>
Gnaivod, <i>t. Scip. Barb.</i>	voto, <i>I. N. 4495.</i>	
molticatod, <i>Or. 3147.</i>	soluto, <i>l. c.</i>	
Beneventod, <i>Momms. U. D.</i>	crebro, <i>l. c.</i>	
	<i>p. 203.</i>	

Ladinod, *l. c.*  
quod *l. d. pond. Fest.*  
*v. publica pondera,*  
*p. 246.*

<i>Umbr.</i>	<i>Volsc.</i>	<i>Osc.</i>
vinu, <i>AK. Umbr. Sprd.</i>	vinu,	amvianud,
<i>I, 117. f.</i>	covehriu,	aragetud,
Fisiu,	sepu,	tristamentud,
testru,	toticu,	Tifanud,
puplu,		atrud,
mestru,		amnud,
anglu,		dolud,
<i>(cf. Momms. Unt. Dial. Gloss.)</i>		
pihatu,		tanginud,
etru,		preivatud,
tertiu,		contrud,
termnu,		ligud,
Ioviu,		malud,
		Sidikinud.

His igitur imperativorum formis comparatis planum fit linguam Latinam ubique in eis vocalem *o* ex *a* ortam retinuisse, eandem iam inde ab aetate bellorum Punicorum incepisse consonantem *d* finalem opprimere, contra in Oscorum sermone hanc ipsam consonantem semper incolumem servatam esse, vocalem autem quae praecedat modo *o* modo *u* sonuisse, apud Umbros vero et Volscos et consonantem finalem semper abiectam et vocalem praecedentem ubique in *u* obscuratam esse.

Ad perspicendas porro similitudines, quae Volscorum sermoni intercedant cum propinquare gentium linguis haud minoris esse momenti dixerim naturam et immutationes vocalis *o* subsequente *m* finali inquirere. Quam quidem in titulis Volscis exhibitam legimus in formis accusativi singularis et genetivi pluralis eorum nominum, quorum stirpes in *o* desinunt. Hanc vero vocalem *e* genuina *a* debilitatam esse, iam pridem e lingua Sanscrita demonstratum est. Contemplemur igitur hasce accusativi singularis et genetivi pluralis formas:

<i>Lat. ant.</i>	<i>Lat. extrem. aet.</i>	<i>Ital. rec.</i>
	<i>O.</i>	
	<i>Acc. S.</i>	

doño, <i>I. N. 5567. 5483. t. Pis.</i>	tuom, <i>Grut. 1055.</i>	
<i>Ritsch. fct. Lat. p. 26. Or.</i>	bonom, <i>Fleetw. Syll. inscr. Mon. Chr. 473, 2.</i>	dono,
4309, 5. 1500. <i>Grut. 52. 11.</i>	memorion, <i>l. c.</i>	buono,
donom, <i>t. Flor. Or. 1421.</i>		
pocolom, <i>Ritsch. l. c. p. 8.</i>		poculo,
17. 18.		
sacrom, <i>l. c. p. 28. I. N. 715.</i>		sacro,
716.		
pouublicom, <i>I. N. 715. 716.</i>		publico,
locom, <i>l. c.</i>		luogo,
captom, <i>Col. rostr. rest.</i>		
oino, <i>t. Scip. B. f.</i>		uno,
optumo, <i>l. c.</i>		ottimo,
viro, <i>l. c.</i>		
Lucio, <i>l. c.</i>		Lucio,
Samnio, <i>t. Scip. B.</i>		Sannio,
Volcanom, <i>num. Momms. U.</i>		Vulcano,

<i>Osc.</i>	<i>Sab.</i>	<i>Umbr. rec.</i>	<i>Volsc.</i>
pestlom, <i>Momms. U. D.</i>	pesco, <i>Cipp. Bened.</i>	salvom, <i>AK. Umbr. Sprd.</i>	statom,
	<i>Gloss.</i>	<i>Momms. U. D. p.</i>	<i>I, p. 116.</i>
saahom, <i>l. c.</i>	339. tab. XV.	sorsom, <i>l. c.</i>	esaristrom,
sakaraklom, <i>l. c.</i>	aunom, <i>t. Amit. l. c.</i>	poplom, <i>l. c.</i>	pihom,
<i>ταυρομ, l. c.</i>		sevom, <i>l. c.</i>	dunom,
terom, <i>l. c.</i>		Tuscom, <i>l. c.</i>	
teforom, <i>l. c.</i>		Naharcom, <i>l. c.</i>	
thesavrom, <i>l. c.</i>		Japuscom, <i>l. c.</i>	
mallom, <i>l. c.</i>		salvo, <i>l. c.</i>	
posmom, <i>l. c.</i>		persclo, <i>l. c.</i>	
zicolom, <i>l. c.</i>		esono, <i>l. c.</i>	
siom, <i>l. c.</i>		mandraclo, <i>l. c.</i>	
tanginom, <i>l. c.</i>		cringatro, <i>l. c.</i>	



<i>Lat. ant.</i>	<i>Gen. Plur.</i>	<i>Volsc.</i>
Aiserninom, num. <i>Momms. U. D.</i> p. 204.	<i>Umbr. rec.</i> Atiersio, <i>AK. Umbr. Sprd. I</i> , p. 120. proseseto, l. c. pihaclo, l. c.	Velestrom,

Ladinom, l. c.  
Aisernino, l. c.  
Aquino, l. c.  
Caiatino, l. c.  
Caleno, l. c.  
Corano, l. c.  
Cozano, l. c.  
Paistano, l. c.  
Romano, l. c.  
Suesano, l. c.  
Tiano, l. c.

<i>Lat. ant.</i>	<i>Lat. extr. aet.</i>	<i>Ital. rec.</i>
duonoro, t. <i>Scip. B. f.</i> olorom, Col. rostr. rest.	annoro, <i>Grut. 1061, 3. Fleetc. Syll.</i> inscr. <i>Mon. Chr. 503, 2.</i>	loro co-loro co-storo cot-estoro.

<i>Lat. ant.</i>	<i>Lat. rec.</i>	<i>Umbr. ant.</i>	<i>Osc.</i>
donu, t. <i>Pis. Ritsch. fct.</i> <i>Lat. p. 28. Rh. Mus. IX, 19.</i> donum, t. <i>Flor. Ritsch. l. c.</i> p. 27. <i>Rh. Mus. IV, 460.</i> sacrum, t. <i>Rom. Or. 1850.</i> <i>Ritsch. fct. Lat. p. 26.</i>	donum, dolum, populum, caprum, Tuscum, vinum, cet.	surum, persklum, puplum, kaprum, Turskum, sevim, perum, krenkatrum, Naharkum, naraklum, vinu, mantraklu.	veru, Sarinu, dolum, nesimum.

(*Cf. AK. Umbr. Sprd. I, p. 116. Kirchh. Stadtr. v. Bant. p. 39. Zeitschr. f. vergl. Sprachf. V, 130.*)

<i>Lat.</i>	<i>Gen. Pl.</i>	<i>Osc.</i>
deum, nummum, sestertium,	<i>Umbr. ant.</i> Atiiefiu,	kupelternum, <i>Μαμερτινουμ</i> , Abellatum, Alafaternum, Novlanum.

<i>Lat.</i>	<i>Umbr.</i>	<i>Osc.</i>
mensarum, earum, urnarum, publicarum, cet.	menzaru, pracatarum, sestentasiaru, urnasiaru,	egmazum, eizazun-c.

(*Cf. AK. Umbr. Sprd. I, p. 120. 52 f. Momms. Unt. Dial. Gloss.*)

Horum accusativorum rationem secuntur infinitivi linguae Oscanae, Umbricae, Volscae, quos iam supra memoratum est nihil aliud esse quam accusativos nominum verbalium a verbis ita formarum, ut ad stirpes eorum vocalis o adfigeretur. Cuius generis hi inveniuntur:

<i>Lat.</i>	<i>Osc.</i>	<i>Umbr. ant.</i>	<i>Umbr. rec.</i>	<i>Volsc.</i>
venum-ire, venum-dare,	akum, aserum, deicum, ezum, pertumum, censaum, moltaum, tribarakavum,	aiu, eru, faciu, aferum,	erom, afero, aserio, stiplo,	ferom,

(*AK. Umbr. Sprd. I, p. 62, Momms. Unt. Dial. Gloss.*)

Conlatis his accusativorum et genitivorum formis intellegitur in lingua Latina fere usque ad finem belli Punici primi maximam partem o ante m et auditum et scriptum fuisse, quamquam ne a vetustissimis quidem titulis u ante m scriptum plane abfuerit, inde anticum o sensim in u transiisse, quem scribendi pronuntiandique morem iam aetate belli contra Antiochum gesti valuisse docet senatusconsultum de Bacchanalibus (*cf. Ritschl. Rh. Mus. IX, 10. Momms. ap. Iahn. Cist. Ficor. p. 43 f. Rh. Mus. IX, 464*). Extremis autem imperii Romani saeculis vulgarem sermonem rediisse ad vetustum illud o, unde in illas linguas manaverit hic pronuntiandi usus, Romanae quae vocantur, exemplis supra positus comprobatur. Paulo alia ratione in Oscanorum dialecto o plerumque locum tenuit in accusativis earum vocum, quarum stirpes in hanc vocalem exeunt, quamquam etiam accusativorum in -um desinentium exempla quaedam reperiuntur, contra in genitivis pluralis et infinitivis verborum vocalis o subsequente m semper in obscuriorem u transiit. Apud Sabinos et -om et

-um auditum esse e titulis eorum conspicitur (*Momms. Unt. Dial. tab. II, XV. XVII*), sed non eo usque processisse fatendum est cognitionem horum monumentorum, quamvis varie tentata sint, ut de verborum formis ita scriptis plura dicere aut diiudicare audeam. Viam ac rationem vero Latinae prorsus contrariam secuta esse Umbrorum lingua videtur, cum in antiquioribus monumentis vel abiecta consonanti *m* vocalem *u* exhibitam legamus, in recentioribus -*om* et -*o* scriptum inveniamus. At enim si quis reputaverit, sermonem Latinum antiquas vocales *ō* et *ō*, quas communes esse Italicis linguis cum Graeca ex *ā* et *ā* linguae Sanscritae ortas demonstratum est, primum in *u* mutasse, deinde aliquot saeculis post ad *o* rediisse, facile concedet idem etiam apud Umbros fieri potuisse, ut eo tempore, quo antiquissima eorum monumenta litteris mandata sunt, iam vetustissimum *o* transierit in *u*, deinde et pronuntiatione et scriptione illius gentis pristina vocalis *o* restituta sit. Quid enim? Nonne supra apparuit linguam Umbricam aliquot saeculis ante vulgarem sermonem Latinum delapsam esse in illam diphthongos confundendi collinendique rationem, quae vel maxime valuit ad eam corrumpendam? Sed de tota hac provincia profiteor me alio loco mox plenius acturum esse. Volscorum denique dialectus ad similitudinem linguae Latinae, qualis et antiquissima et extrema aetate vulgo audiebatur, Umbrici sermonis recentioris rationem secuta in verborum formis supra scriptis ubique -*om*, nusquam -*um* exhibet. Atque haec ipsa est similitudo quam hac disputatione oculis proponere volebam.

Praeterea in lingua Volscā plenissimam vocalem *a* haud raro etiam in *e* debilitatam esse his edocemur exemplis.

Volsc. vesklis,		Lat. vas,	
Umbr. veskles,		vasculis,	
Volsc. covehriu,		Sanscr. r. vah-,	
Umbr. kuveitu,			
Osc. veia, <i>Fest. p. 368.</i>			
Volsc. sepu,	Osc. sipus,	Gr. σοφός,	Lat. sapiens,
	Lat. sibus,		Gr. σάφής,
	persibus,		
	sipidus,		
Volsc. ferom,		Lat. fors,	Sanscr. r. bhar-,
Umbr. fertu,		Gr. φορά,	Goth. barn,
Sab. ferenter,			Gr. φάρετερον,
Lat. ferre,			
Gr. φέρειν,			
Volsc. estu,			Sanscr. r. as-,
Osc. estud,			
(Umbr. estu)			
Lat. esto,			
Gr. ἔστω,			

Volsc. Vesune,	Goth. wisau,	Sanscr. r. vas-,
Umbr. Vesuna,		
Lat. Vesta,		
Gr. Ἑστία,		
Lat. verna,		
Volsc. dedca,	Gr. δίδωμι,	Sanscr. r. dadāmi,
Volsc. medix,		Lat. modus,
medis,		modius,
Osc. meddix,		moderari,
medix,		Pott. <i>Etym. Forsch.</i> , I, 195.

Genuinum *a* in Volscorum sermone adtenuatum esse in vocalem *i*, ubi adfixam vocis particulam cum stirpe coniungat, uno tandem modo probatur verbo arpatitu. Cuius loco in lingua Latina vetustiore et in vulgari extremae aetatis sermone sicut in Umbrorum antiquioribus monumentis haud raro *e* subsequente *t* consonanti exhibitum esse his demonstratur exemplis.

Lat. ant.	Lat. aet. extr.	Umbr. ant.
mereto, <i>I. N. 5567. 5483. t. Scip.</i>	primitivus, <i>I. N. 3344.</i>	karetu,
<i>B. f. Epigr. Sor. Ritsch. Mon. ep. tr. condetur, Fleetw. Syll.</i>		kanetu,
mereta, <i>tab. Aletr. l. c.</i>	<i>inscr. Mon. Chr. 515, 3.</i>	uretu,
Aecetiae, <i>Ritsch. fct. Lat. p. 18.</i>	<i>placetus, l. c. 508, 2. Or.</i>	taçez,
Condetius, <i>Or. 1433.</i>	<i>4858.</i>	cet.
apparitoris, <i>Ann. d. Inst. 1838, p. 202.</i>		
habetabatur, <i>l. Iul. mun.</i>		
sineto, <i>l. c.</i>		
intercedeto, <i>l. c.</i>		

(*Cf. AK. Umbr. Sprd. I, p. 28.*)

Volscorum igitur dialectus hac in re propius accedit ad similitudinem Latinae et Umbricae recentioris et Oscae linguae, id quod ex his vocabulis cognoscere licet:

Osc.	Lat.	Umbr. rec.	Volsc.
liimíto,	merito,	habitu, <i>l. c.</i>	arpatitu.
likítud,	conditus,	carsitu, <i>l. c.</i>	
	apparitoris,	tursitutu, <i>l. c.</i>	
	habitabatur,		
	intercedito,		
	primitivus,		
	cet.		

Itaque etiam in adiectivo Volseo toticu syllabam finalem -*cu* vocali *i* interposita cum stirpe vocis coniunctam videmus ut in Oscis *tovtíks*, *toutíco*, *moíníkad* et in Latinis permultis adiectivis, quarum stirpes in -*ico* exeunt.

Vocalem *o* ex *a* ortam in *e* adtenuatam esse in Volscorum lingua documento sunt formae nominum Cosuties, Tafarias, Pacvies, quas e Cosutios, Tafarios, Pacvios ita ortas esse crediderim, ut in adfixa vocis particula -io, cui in Sanscrita lingua -ja respondet, vi praecedentis *i* subsequens vocalis *o* in *e* vocali *i* sonu similiorem transiret. Simili ratione in lingua Latina vocalis *a* praecedente *i* huic ipsi similior reddita videtur in vocibus barbaries, luxuries, materies, maceries, pauperies, desidies, fallacies, prosapies, effigies, durities, mollities, planities, mundities, pigrities, scabrities, amicities, avarities, notities, puerities, saevities, segnitie, spurcities, canities, comparatis nominativis in -ia exeuntibus velut barbaria, luxuria, materia, mollitia cet. (*Charis. p. 94, 4*). Illas enim nominativorum formas in -ies desinentes ex eis quae in -ia exeunt ortas mutato *a* in *e* et nominativi nota *s* ad stirpem addita, docuit vir clarissimus Fr. Boppius (*Vergl. Gramm. I, p. 141. sq.*). Sic non est dubium vi praecedentis *i* vocalem *a* in *e* mutata esse in finalibus syllabis -iens (-ies) adverbiorum numeralium totiens, quotiens, multiens, quinquiens, centiens, milliēns, ceterorum quae cum nota comparativi composita esse a Sanscritica forma -ījāns deducenda recte vidit Aufrechtius (*Zeitschr. f. vergl. Sprachf. I, 121. sq.*). Eadem vero ratione ortum est *e* in coniunctivi formis siem, sies, siet, sient, quoniam -ia nota coniunctivi vel optativi non solum in lingua Sanscrita sed etiam in Umbricis formis velut fu-ia, i. e. fuat, porta-ia, i. e. portet appareat (*AK. Umbr. Sprd. I, p. 141*); sic formae antiquae coniunctivorum faciem (*Cato ap. Quint. I, 7, 23*) recipie- (*Fest. p. 286*) ortae sunt e plenioribus faciam, recipiam et easdem vocalis vicissitudines expertas esse futuri formas ut audies, audiet, audient, alia eiusmodi comparata prima persona audiam elucet. Eiusdem *i* praecedentis vi Umbrica locativi casus forma Fisiem prodiiit a stirpe vocis Fisiō- (*AK. Umbr. Sprd. I, p. 32*). Quamobrem cum interpretibus monumentorum Umbricorum nominativos Oscos Heirenni-s, Niumsi-s, Steni-s, Ohtavi-s, Umbricos Atiersi-r, Titi-s, Latinos Bruti-s, Fulvi-s, Ventinari-s, Aureli-s (*AK. Umbr. Sprd. I, p. 32. Huebner, Quaest. onom. p. 28, Zeitsch. f. vergl. Sprachf. V, 89*) ita interpretandos censeo, ut eorum pars finalis -ios primum vi vocalis *i* in -ies transierit, deinde *e* vocali vel extrita vel cum praecedenti *i* pronuntiando confusa in -is contracta sit. Itaque in Volscis nominibus Pacvies, Tafarias, Cosuties vi praecedentis *i* vocalis *o* ex *a* orta in *e* debilitata est, id quod etiam in ore Latinorum, Oscorum, Umbrorum factum esse patet.

In vocalibus elidendis Volscos propinquare gentium vestigia secutos esse, facile intellegitur Italicarum linguarum vocabulis quibusdam comparatis. Sic vocalis *u* elisa est in his verborum formis:

Volsc.	Umbr.	Osc.	Lat. ant.
vesklis,	veskles,	evkloi,	vinclum,
	pihaclu,	sakaraklum,	periclum,
	muneklu,		poclum,
	ehvelklu,		oraclum,
	kumnakle,		saeculum,

Volsc.	Umbr.	Osc.	Lat. ant.
	mandraclo,		gubernaculum,
	naraklum,		spectaculum,
	persclu,		oraclum,
	suferaklu,		
	ooserclome,		

quae verborum formae aut syllabis -culo, quae instrumentum significant, aut -ulo deminutivi nota ad stirpes additis prodierunt (*Cf. AK. Umbr. Sprd. I, p. 67. Gloss. Momms. Unt. Dial. Gloss.*)

Tum vocalis *e* elisa est in eis nominibus, quae adfixa comparativi nota prodierunt, cuius forma est in lingua Sanscrita -tara, Osce -toro, -tero, Latine -tero, Graece -τερο.

Eiusmodi haec sunt vocabula:

Volsc.	Umbr.	Lat.	Osc.
Velestrom,	etraf,	altrim,	altrei,
esaristrom,	hutra,	extra,	ehtrad,
	putres,	intra,	
	postra,	contra,	
		contro,	contrud,
		intro,	
		retro,	
	destru,	dextro,	
	nertru,	sinistro,	
	pretra,		
	mestru,	magistro,	
		ministro,	minstreis.
	vestra,	vestra,	
		nostra,	
		cet.	

(*AK. Umbr. Sprd. I, 67. Gloss. Momms. Unt. Dial. Gloss.*)

Praeterea vocalis *e* extrita est in Volscis voce cumnios ut in Umbricis kumnakle, nomne, si modo e plenior forma cumenios supra recte repetendam duximus, et in covehriu quod e coveheriu correptum existimavimus.

Denique vocalis *i* elisa est in tertia persona singularis perfecti coniunctivi et futuri exacti, quae syllabam finalem -sit in -st aut abiecto *t* finali in *s* mutilatam habet, id quod in his verborum formis animadvertere licet:

Volsc.	Umbr.	Umbr.	Osc.	cf. Lat.
atahus,	apelus,	apelust,		
	entelus,	entelust,		
	covortus,	covortust,		converterit,



<i>Volsc.</i>	<i>Umbr.</i>	<i>Umbr.</i>	<i>Osc.</i>	<i>cf. Lat.</i>
	purtingus,	purdingiust,	fust,	fuerit,
	vesticus,	benust,		venerit,
		terust,		dederit,
	pepescus,	peperscust,		
		fakust,	fefacust,	fecerit,
		iust,		ierit,
	amprefus,			ambiverit,
		sesust,		
		portust,		portaverit,
		dersicust,	dicust,	dixerit,
	habus,		pruhipust,	habuerit,
				prohibuerit,
			pertemust,	

(Cf. *AK. Umbr. Sprd. I, p. 145 sq. Gloss. Momms. Unt. Dial. Gloss.*) In his igitur formis sermonem Latinum a linguis propin quarum gentium servata vocali *i*, quae est nota coniunctivi, discedere videmus. Praeterea *i* vocalis subsequente *c* tenui extrita est in verbo *dedca*, i. e. *dedicat* (?) ut in Umbricis formis *todcome*, *todeor*, *todceir* comparatis cum Oscis *tovtiks*, *toutico* et cum Volscis *toticu*.

Inquisita igitur natura et origine Volscarum vocalium demonstratum videtur, linguam Volscorum eadem ratione indulsisse inclinationi cuidam diphthongos in simplices vocales contrahendi confundendique ut Umbrorum dialectum et sermonem vulgarem Romanorum, qualis extremis imperii temporibus pronuntiabatur; quae quidem inclinatio tamquam morbus quidam senilis gravitatem et varietatem sonorum, qua quondam abundabant linguae illae, debilitavit, minuit, consumpsit. Sic autem degeneravit et consenuit, ut ita dicam, et Umbrorum et Volscorum lingua iam eis temporibus, cum et Oscorum dialectus et lingua Latina, qua Duelliorum et Scipionum res gestas in lapidibus laudatas habemus, decora copia vocalium et diphthongorum florebat vigebatque. Communem vero fuisse his omnibus linguis vidimus indolem et legem, ut graviore pinguioreque vocales procedente tempore levioribus permutarent, ipsas deinde leves ac tenues vocales haud raro elidi paterentur.

Iam igitur pauca restant, quae de consonantibus linguae Volscae monenda videantur. Quo in genere iam supra (p. 15) expositum est, in verbi forma *fasia* sibilantem consonantem *s* e gutturali *k(c)* ortam esse ut in Umbrico sermone haud raro haec consonans subsequentibus vocalibus *i* et *e* primum assibillaretur, velut in verborum formis *cesna*, *aseceta*, *prosecia*, *Sace*, *faciū*, deinde plane in sibilum degeneraret, id quod e scriptione vocum desendit, i. e. duodecim, *pase*, i. e. *pace*, *curnase*, i. e. *cornice* apparuit. Apud Romanos iam inde a temporibus Caesaris et Ciceronis gutturalem tenuem *c* in syllaba *ci-* subsequente vocali addito sibilo pronuntiatam esse, eo potissimum comprobatur, quod haud paucas verborum formas nulla descriminis

ratione observata et per *cia-*, *cie-*, *cii-*, *cio-*, *ciu-* et per *tia-*, *tie-*, *tii-*, *tio-*, *tiu-* in lapidibus et libris manu scriptis exhibitae invenimus. Quam quidem rem hic leviter tantum modo perstringere in animo est, cum de tota hac provincia singulari libro scripserim, quem mox e typothetae officina in publicum proditum esse spero.

Etiam de consonanti liquida *r* e linguali *d* orta, quae ipsa a genuina *t* prodiit, in priore huius libelli parte mentio est facta (p. 10) ita tamen, ut ad hanc quaestionem me reditum esse pollicerer.

Primum igitur has verborum formas in conspectum proponere liceat:

	<i>Lat. rec.</i>	<i>Lat. ant.</i>	<i>Umbr.</i>
<i>Skr. ati,</i>			
<i>Lat. at, I. N. 6058.</i>	ad,	ar, <i>Prisc. I, 45. H.</i>	asam-ar
<i>Verg. Med.</i>			
<i>aput, l. Iul.</i>	apud,	apor, <i>Fest. p. 26.</i>	
<i>mun. I. N. 6034.</i>	advenas,	arvenas,	
<i>Or. 4859.</i>	adventores,	arventores,	
	advocatos,	arvocatos,	
	advolare,	arvolare, <i>Prisc. I, 45.</i>	
	advorsum,	arvorsum, <i>Sc. d. Bacc.</i>	
	advorsus,	arvorsus, <i>Vel. Long. p. 2232.</i>	
	advorsarius,	arvorsarius, <i>l. c.</i>	
	advehan,	arvehan, <i>Cato. R. R. 138, 1.</i>	arveitu,
	advectum,	arvectum, <i>l. c. 135, 7.</i>	arveitu,
	adfines,	arfines,	
	adfari,	arfari, <i>Prisc. I, 45.</i>	
	adfuisse,	arfuisse, <i>Sc. d. Bacc.</i>	
	adferia,	arferia, <i>Fest. p. 11.</i>	arfertur,
	accessio,	arcesso, <i>Prisc. I, 45.</i>	arfertur,
	agger (adger),	arger, <i>l. c.</i>	arkani,
	adbitere,	arbiter,	arputrati,
	medidies,	meridies, <i>Varr. L. L. VI, 4. Cic. terust,</i>	
		<i>Orat. 47. 157. Quint. I, 6, 30. kaleuf,</i>	
		<i>Prisc. IV, 34. Vel. Long. p. 2232. kapius.</i>	

Apparet igitur primum *t* genuinum in fine praepositionum *at*, *aput* eadem ratione emollitum esse in mediam *d*, ut de exitu imperativorum et ablativorum supra demonstratum est, deinde lingualem *d* consonantem transiisse in *r* non solum in fine praepositionum Latinarum sed etiam in nominibus et verbis compositis subsequentibus consonantibus *v*, *f*, *b*, *c*, *g*, idemque factum esse, ubi inter duas vocales posita sit, uno certe exemplo verbi Latini *meridies* comprobatur.

Eisdem fere verborum locis etiam apud Umbros litteram *d* aut in sonum quendam illum inter *r* et *s* medium, quem proprium fuisse horum linguae iam supra memoratum est, aut rarius in *r* mutatam videmus et in exitu praepositionis *ar* et consonantibus *v*, *f*, *t*, *k* subsequentibus, nec non mediam inter duas vocales positam. Ad similitudinem igitur Latini arbiter Umbrici arputrati lingua Volscia adpatito abiit in arpatitu. Linguaem vero consonantem *d* non in gutturalem sonum litterae *r* sed in linguaem illum transiisse, quem vibrante anteriore parte linguae pronuntiare solemus, e rei ipsius natura perspicitur.

Praeterea debilitatam invenimus duplicem consonantem *x* in *s* gutturali eius parte emollita in forma Volscia medis ut in Oscis meddiss, meddis in Umbricis testru, destru, i. e. dextro (*AK. Umbr. Sprd.* I, p. 81); idque etiam Latine usu venit, ut non solum e scriptione vocabulorum sescent(as) (*Mon. Ancyrr. tab. I*) sescenties (*Grut.* 408, 1) Sestius (*Ekhel. Num.* V, 312) praetestati (*Grut.* 173, 5) perspicitur, sed etiam verborum formis in monumentis extremae imperii Romani aetatis scriptis viset (*I. N.* 7156, p. Ch. 405, cf. *I. N.* 1589, 2967, 6667), unsit (*Fleetw. Syll. inscr. Mon. Christ.* 510, 2) pro vixit, unxit comprobatur. Quin etiam e descriptionibus milix (*Grut.* 38, 7) tigris (*Grut.* 940, 8) xancto (*I. N.* 3491) pro miles, tigris, sancto in illius temporis lapidibus exhibitis elucet vulgari sermone tum sonum litterae *x* a *s* non iam diversum fuisse. Unde factum est, ut in lingua recentiorum Italorum pro antiquo *x* linguae Latinae ubique *s* aut *ss* pronuntiatum et scriptum reperiatur. Hanc igitur viam emolliendae duplicis consonantis *x* iam antiquis temporibus sermo Volscorum, Oscanum, Umbrorum, Latinorum, ingredi coepit.

Ea autem re vel maxime ab Umbrorum et Latinorum lingua recentiore Volscorum sermo recessisse videtur, quod consonantem *s* et in fine verborum et mediam inter duas vocales positam non in *r* corrumpi passa est (cf. *AK. Umbr. Sprd.* I, p. 102 sq.) sed integram servavit in vocabulis vesklis, pis, atahus, esaristrom, asif, Vesune.

Item linguam Volscam minus neglegentem fuisse in servandis consonantibus finalibus quam Umbricam e quibusdam vestigiis colligitur. Etenim quamvis abiecerit imperativorum arpatitu, estu et ablativorum vinu, totieu, covehriu, sepu finalem consonantem *d* ex *t* ortam, nec servaverit notam tertiae personae *t* in verborum formis fasia, atahns, dedca, tamen notam *m* accusativorum dunom, esaristrom, ad quorum similitudinem accedunt nominativi statom, pihom, genetivus Velestrom denique infinitivus ferom, maiore cum cura servavit quam Umbrorum sermo, quem constat pro arbitrio *m* finale aut abiecisce aut servasse (*AK. Umbr. Sprd.* I, p. 93 sq.). Vulgari autem Romanorum lingua hanc vocalem tam tenui et obscuro sono fuisse, ut non solum in antiquissimis titulis sed etiam in monumentis extremae imperii Romani aetatis modo scriberetur modo omitteretur, cum exemplis quibusdam supra positis, ubi de vocali *o* egimus, demonstratum videtur, tum aliis permultis verborum formis et in lapidibus et in libris manu scriptis quae leguntur comprobari poterit.

Nec vocalem *s*, qua ad stirpes nominum adfixa casus eorum notantur, in Volscorum dialecto abiectam esse, ullum repperi vestigium, cum notum sit, quantum haec ratio et in Umbrica et in Latina lingua vulgari valuerit (cf. *AK. Umbr. Sprd.* I, 105 sq.). In servandis igitur consonan-

tibus finalibus *m* et *s* propius accessisse videtur sermo Volscus ad diligentiam linguae Oscanae et Latinae, qualis Ciceronis et Caesaris tempore in ore eruditorum hominum ferebatur et litteris mandata est. Sunt autem hae potissimum consonantes finales *s* et *m* summi in historia linguae Latinae momenti, quoniam una cum his abiectis in vulgari extremae aetatis lingua periit declinatio nominum antiqua omni casuum discrimine sensim sublato et confuso. Inde factum est, ut linguae nostrae aetatis, quae prodierunt e vulgari Latina, pronomine illo in articuli usum converso et praepositionibus ad et de adhibitis casus discernere atque exprimere coeperint.

Consonantium elisionis duo tantummodo exempla in titulis Volscis reperiuntur. Primum enim semivocalis *v* eiecta est in coniunctione *se*, ut et Umbrica eiusdem forma *sve* et Osca *sval*, suae comprobatur. Cum his si quis contulerit Latinas coniunctiones *ni-se* (*l. Rubr.*), *qua-se* (*Quint.* I, 7, 24.), *ni-sei* (*Sc. d. Bacc. l. repet. Serv. q. v.*), *qua-sei* (*l. repet. cf. quan-sei l. agr. Thor. q. v.*), *ni-si* (*l. Genuat.*), *qua-si*, vix dubitare poterit, ex Osca coniunctionis forma *sval* Latinam et Volscam *se* ita ortam esse, ut semivocalis *v* elideretur quem ad modum in saviu pro suaviu, diphthongus *ai* vero in *e* contraheretur, quam vocalem Latinae formae *sei*, si et in medium illum inter *e* et *i* sonum et in ipsam *i* vocalem mutatam exhibent. Deinde consonantem *n* ex *m* ortam iam supra memoravimus elisam esse in Volscis composito covehriu ut in Latinis coventionid (*Sc. d. Bacc.*) covenumis (*I. N.* 4139) et in Umbricis kuveitu, kuvertu, covertu, covortust, covortuso (*AK. Umbr. Sprd. Gloss.*), unde colligitur liquidam *n* ante *v* positam apud Volscos, Latinos, Umbros tam debili obscuroque sono fuisse, ut in lingua Latina etiam sequentibus *h*, *j*, *s* consonantibus eam pronuntiatam esse e descriptionibus cohaerere, coicere, coiectura, coiux, cosol, conserva, constitutio aliis permultis cognoscitur, quibus et libri manu scripti et tituli aeri aut lapidibus incisi abundant.

Haec sunt quae de indole ac proprietate sermonis Volsci deque cognationis vinculo, quo cum propin quarum gentium linguis coniuncta fuerit, vocalibus et consonantibus eius quaestioni subiectis in tanta monumentorum penuria indagare potui. Iam vero etiam altera parte huius libelli absoluta, sicuti mihi proposueram, meo iure mihi videor finem facere disserendi, cum praesertim non ea me teneat opinio, tamquam multorum delectationi ac voluptati hac tota disputatione optime consuluerim. Scribebam Portae a. d. III. Non. Maias. a. MDCCCLVIII.

### *Corrigenda.*

p. 4, v. 36. pro signi-cat	leg. signi-ficat.
- 6, - 36. - it aut	- ita ut.
- 7, - 34. - stait stait	- stait, stait.
- 8, - 5. - it.	—
- 8, - 6.10.24. stait	- stait.
- 12, - 1. - Veliternensi	- Veliterna.
- 13, - 29. - Attieriu	- Atieru.
- 16, - 11. - i	- u.
- 19, - 33. - iortis	- ortis.
- 32, - 28. - f	- t.
- 33, - 16. - Novlanois	- Novlanois.
- 39, - 28. - u	- ut.
- 41, - 16. - Lucio	- Luciom.
- 30, - 5.6. - genetivi Ofilliai, Rufai reponendi in p. 29. v. 32.	

877.7

C81

Corsen

D. V. P.

ling

BRITTLE DO NOT  
PHOTOCOPY